

Мы рады Вам!

Добро пожаловать в мир цифровой беспроводной связи, открытый для Вас компанией Motorola! Мы очень рады, что Вы выбрали мобильный телефон Motorola V66i.



MOTOROLA, эмблема со стилизованной буквой М и все остальные упомянутые торговые марки принадлежат корпорации Motorola, Inc. ® Reg. U.S. Pat. & Tm. Off. TrueSync, Sidekick, Starfish и стилизованная эмблема Starfish являются зарегистрированными торговыми марками корпорации Starfish Software, Inc., независимой дочерней компании корпорации Motorola, Inc. Java и все остальные марки, основанные на Java, являются торговыми марками или зарегистрированными торговыми марками корпорации Sun Microsystems, Inc. в США и других странах. Все остальные названия продуктов или служб являются собственностью соответствующих владельцев.

© Motorola, Inc., 2002. Все права защищены.

Уведомление об авторских правах на программное обеспечение

Описываемые в настоящем руководстве продукты компании Motorola могут содержать программное обеспечение, хранящееся в полупроводниковой памяти или на других носителях, авторские права на которое принадлежат компании Motorola или сторонним производителям. Законодательством США и других стран гарантируются определенные исключительные права компании Motorola и сторонних производителей на программное обеспечение, являющееся объектом авторских прав, например исключительные права на распространение или воспроизведение таких программ. Соответственно, изменение, вскрытие технологии, распространение или воспроизведение любого программного обеспечения, содержащегося в продуктах компании Motorola, запрещено в степени, определенной законодательством. Кроме того, приобретение продуктов Motorola не подразумевает предоставление (прямо, косвенно или иным образом) каких бы то ни было лицензий по отношению к авторским правам, патентам и заявкам на патенты корпорации Motorola или любого стороннего производителя, за исключением обычной, неисключительной бесплатной лицензии на использование, возникающей вследствие действия законодательства при продаже продукта.

Технические характеристики и функции телефона могут быть изменены без уведомления. Тем не менее, делается все возможное для регулярного обновления пользовательской документации и отражения в ней изменений функций изделия. Если все же окажется, что имеющееся у Вас руководство не полностью отражает основные функции вашего телефона, сообщите нам об этом. Кроме того, последние версии руководств публикуются в разделе потребительских товаров на веб-узле Motorola по адресу: <http://www.motorola.com> (см. также <http://www.motorola.ru>).



Госкомсвязи России

ОС/1-СПС-506



МЕ69

Схема меню

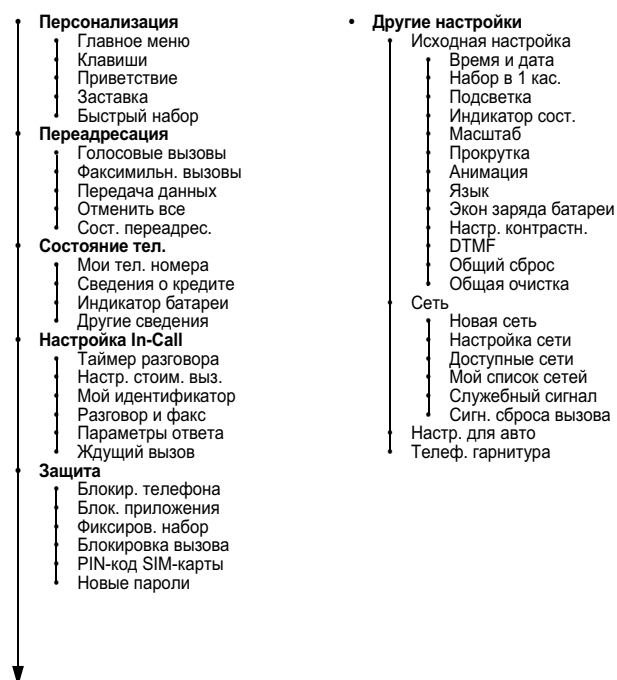
Главное меню

Послед. вызовы	- Принят. вызовы - Исход. вызовы - Блокнот - Таймеры разговора - Стоимость вызова - Время данных - Объемы данных
Звонок/Вибрация	
Ежедневник	- Встречи - Голосовые сообщен. - Калькулятор
Службы	- WAP - Просмотр изображен. - Доступ в сеть
Мои прилож. Java	
Обмен	
Сообщения	- Новое сообщение - Голосовая почта - Текстовые сообщ. - Сообщения WAP - Инф. службы - Быстрые заметки - Исходящие - Черновики
Справочник	
Игры	
Фиксиров. набор	
Быстрый набор	
Средства Java	- Система Java - Доступ к сети - DNS IP
Метки	
Радио	
Приложения SIM	
Параметры	(см. след. стр.)

Примечание. Это стандартная структура меню телефона. Расположение и названия команд в меню вашего телефона могут отличаться от приведенной схемы. Некоторые функции могут быть доступны не всем пользователям. Например, функция **Радио** в главном меню (слева) отображается только в случае, когда к гнезду для подключения дополнительных принадлежностей подсоединена стереогарнитура для FM-радио (см. рисунок на стр. 1).

Метки
Изменение масштаба изображения: Нажмите  , затем снова нажмите и удерживайте 
Смена мелодии звонка: Нажмите клавишу уменьшения громкости для переключения на вибровызов, а затем - на бесшумное оповещение. Нажмите клавишу увеличения громкости для сброса звонка.
Отображение номера своего телефона: Нажмите  
Переход к списку исходящих вызовов: Нажмите 
Выход из системы меню: Нажмите 
Доступ к справочнику: Нажмите  вниз
Создание записи справочника: Нажмите  вверх

Меню «Параметры»



Содержание

Схема меню	4
Информация о безопасной эксплуатации и общая информация	10
Полное удовлетворение нужд клиента	19
Информация о гарантиях	20
Введение	26
Комплект поставки	26
Об этом руководстве	26
Установка SIM-карты	27
Установка батареи	28
Зарядка батареи	29
Использование батареи	30
Включение телефона	32
Регулировка громкости	33
Исходящий вызов	34
Ответ на вызов	34
Использование телефона	35
Использование дисплея	35
Увеличение и уменьшение масштаба	37
Настройка контрастности дисплея	37
Регулировка подсветки	37
Использование индикатора состояния	38
Использование интеллектуальной клавиши	39
Использование 4-позиционной клавиши перемещения	39
Использование меню	40
Ввод текста	44
Сохранение своего имени и номера телефона	52
Установка даты и времени	53
Переключение активной линии	53
Экономия заряда батареи	53
Контроль заряда батареи	53
Просмотр технических характеристик телефона	54
Функции вызова	55
Просмотр своего номера	55

Повторный набор номера	55
Определитель номера	56
Отмена входящего вызова	57
Отключение оповещения о вызове	57
Набор номера экстренной службы	57
Международные вызовы	58
Просмотр списка последних вызовов	58
Звонок по номеру пропущенного вызова	60
Использование блокнота	60
Добавление номера	61
Вызов с использованием быстрого набора	61
Набор в одно касание	62
Голосовая почта	62
Голосовой набор	64
Ожидание вызова	64
Переадресация	65
Передача вызова	67
Запрет вызова	68
Как отложить вызов	69
Конференц-связь	69
Сообщения и разговор	71
Настройка входящих текстовых сообщений	71
Отправка текстового сообщения	73
Отправка текстового сообщения с использованием быстрой заметки	75
Добавление к текстовому сообщению изображений и звуков	76
Просмотр состояния отправленного текстового сообщения	78
Получение текстового сообщения	78
Чтение, блокировка и удаление текстового сообщения	79
Сохранение изображений и звукозаписей, содержащихся в текстовом сообщении	81
Чтение сообщений браузера	84
Чтение сообщений информационных служб	85
Использование режима обмена SMS	86
Настройка справочника	91
Просмотр записи справочника	91
Сохранение записи в справочнике	92

Сохранение PIN-кода вместе с номером телефона	95
Запись речевой метки для записи справочника ..	96
Набор номера из справочника	97
Редактирование записи справочника	98
Удаление записи справочника	99
Сортировка записей в справочнике	99
Выбор основного номера для записи справочника	100
Перенос записей справочника между памятью телефона и SIM-картой	101
Проверка емкости справочника	104
Синхронизация с помощью программного обеспечения TrueSync	104
Настройка набора в одно касание	105
Настройка параметров телефона	106
Настройка меню	106
Настройка типа оповещения	106
Создание сигналов оповещения	109
Настройка напоминаний	116
Настройка левой программной клавиши	117
Настройка параметров ответа	117
Настройка заставки	118
Настройка текста, отображаемого на дисплее ..	119
Создание меток	119
Дополнительные функции телефона	124
Функции вызова	124
Использование режима работы «без помощи рук»	127
Факсимильные вызовы и сеансы передачи данных	130
Сведения об использовании телефона	136
Изменение сетевых параметров	146
Выбор частотного диапазона	146
Защита	148
Блокировка и разблокирование телефона	148
Изменение кода, PIN-кода и пароля	149
Если Вы забыли код, PIN-код или пароль	151
Защита SIM-карты	151
Блокировка и разблокирование приложений	154

Функции ежедневника	155
Ежедневник	155
Часы-будильник	160
Голосовые сообщения	162
Калькулятор	167
Новости и развлечения	171
Браузер	171
Приложения J2ME	176
Приложения SIM-карты	180
Просмотр изображений	181
Игры	182
Радио	188
Дополнительные принадлежности	192
Устранение неполадок	195
Электромагнитное излучение телефона	205
Алфавитный указатель	207

Информация о безопасной эксплуатации и общая информация

Важная информация об эффективной и безопасной эксплуатации.

Перед тем как пользоваться персональным устройством связи, прочитайте приводимую информацию.

Информация, представленная в настоящем документе, призвана заменить общую информацию по безопасной эксплуатации, содержащуюся в изданных ранее руководствах пользователя. Информацию, относящуюся к применению устройств двусторонней радиосвязи во взрывоопасной атмосфере, можно найти в дополнительном фабричном сертификате (Factory Mutual (FM) Approval Manual Supplement) или в Справочной карточке, которые входят в комплект поставки моделей с такой возможностью.

Эксплуатационные характеристики

Персональное устройство связи представляет собой радиоприемник и передатчик малой мощности. Включенное устройство принимает и передает электромагнитную энергию в диапазоне радиочастот. Рабочий диапазон устройства – от 900 МГц до 1990 МГц, в его работе используются технологии цифровой модуляции.

В процессе работы устройства персональной связи обслуживающая вызов система управляет уровнем мощности излучаемого радиосигнала. Как правило, уровень выходной мощности устройства колеблется от 0,063 Вт до 1,58 Вт.

10 - Информация о безопасной эксплуатации...

Воздействие электромагнитного излучения

Конструкция персонального устройства связи Моторола соответствует следующим национальным и международным стандартам, регулирующим вопросы безопасного воздействия электромагнитной энергии в диапазоне радиочастот:

- United States Federal Communications Commission, Code of Federal Regulations; 47 CFR part 2 sub-part J. (Федеральная комиссия связи США, Свод федеральных стандартов, 47 CFR часть 2, секция J)
- American National Standards Institute (ANSI) / Institute of Electrical and Electronic Engineers (IEEE) C95. 1-1992. (Американский национальный институт стандартов (ANSI) / Институт электричества и электронного инжиниринга (IEEE) C95. 1-1992)
- Institute of Electrical and Electronic Engineers (IEEE) C95.1-1999 Edition. (Институт электричества и электронного инжиниринга (IEEE) C95.1-редакция 1999 г.)
- National Council on Radiation Protection and Measurements (NCRP) of the United States, Report 86, 1986. (Национальный совет по защите от излучений и их измерению (NCRP), США, Отчет 86, 1986)
- International Commission on Non-Ionizing Radiation Protection (ICNIRP) 1998. (Международная комиссия по защите от неионизирующих излучений (ICNIRP) 1998)
- National Radiological Protection Board of the United Kingdom 1995. (Национальный совет по защите от радиоизлучений, Великобритания, 1995)
- Ministry of Health (Canada) Safety Code 6. Limits of Human Exposure to Radiofrequency Electromagnetic Fields in the Frequency Range from 3 kHz to 300 GHz, 1999. (Министерство здравоохранения Канады, Safety Code 6. Пределы воздействия электромагнитных полей в диапазоне от 3 кГц до 300 ГГц на человека, 1999)

- Australian Communications Authority Radiocommunications (Electromagnetic Radiation - Human Exposure) Standard 1999 (applicable to wireless phones only). (Управление по контролю за радиосвязью Австралии (Электромагнитное излучение – воздействие на людей), Стандарт 1999, только для беспроводных телефонов)

Для обеспечения оптимального качества связи и соответствия стандартам безопасности, установленным в описанных выше документах, всегда следуйте следующим правилам.

Эксплуатация персонального устройства связи и воздействие электромагнитного излучения

Уход за антенной

Пользуйтесь только официально поставляемыми антеннами. Антенны с изменениями конструкции могут повредить телефон или привести к нарушению установленных законом норм.

НЕ держитесь за антенну работающего устройства. Это может привести к ухудшению качества связи и ненужному увеличению излучаемой мощности.

Работа с телефоном

Персональное устройство связи следует использовать в сочетании с телефонной гарнитурой. Устройство можно вставить в футляр, который крепится к поясному ремню, карману, сумке или куда-либо еще, после чего к нему следует подключить телефонную гарнитуру.

Ношение устройства

Для соблюдения установленных норм при ношении устройства связи на одежде всегда пользуйтесь поставляемыми компанией Моторола клипсами,

держателями, футлярами или чехлами. Использование дополнительных принадлежностей, не одобренных компанией Моторола, может привести к нарушению норм воздействия электромагнитного излучения на человека. Если Вы не пользуетесь дополнительными принадлежностями, следите, чтобы антенна работающего устройства находилась не менее чем в 2,5 см от кожного покрова.

Дополнительные принадлежности, одобренные компанией Моторола

Список одобренных компанией Моторола дополнительных принадлежностей приведен в главе «Дополнительные принадлежности» настоящего Руководства.

Электромагнитные помехи и совместимость

Практически любой электронный прибор подвержен воздействию электромагнитных помех, если он недостаточно экранирован, имеет несоответствующую конструкцию или совместим с устройствами, действующими в другом диапазоне частот.

Запрет на использование сотовой связи

Если Вы увидите плакаты или объявления, запрещающие использование персональными устройствами связи, выключите аппарат. Это позволит избежать влияния электромагнитных помех на чувствительное к электромагнитному излучению оборудование, которое часто используется в больницах и учреждениях здравоохранения.

В самолете

Выключайте устройство персональной связи на борту самолета, если этого требуют соответствующие инструкции. Пользование устройством должно производиться в строгом соответствии с правилами авиакомпании и требованиями экипажа.

Медицинские приборы

Кардиостимуляторы

По рекомендации Ассоциации производителей медицинского оборудования включенный сотовый телефон должен находиться не ближе чем в 15 см от кардиостимулятора, чтобы избежать сбоев в его работе. Эти рекомендации совпадают с исследованиями, проведенными независимыми медицинскими лабораториями и Центром беспроводных технологий (Wireless Technology Research).

Людам с вживленным кардиостимулятором рекомендуется:

- ВСЕГДА держать сотовый телефон на расстоянии не менее 15 см от кардиостимулятора;
- никогда не носить сотовый телефон в нагрудном кармане;
- при использовании держать телефон с правой стороны, если кардиостимулятор имплантирован слева, и наоборот, для сведения к минимуму возможных помех;
- при появлении малейших подозрений, что телефон как-то влияет на кардиостимулятор, немедленно ВЫКЛЮЧИТЬ телефон.

Слуховые аппараты

Иногда могут возникнуть затруднения при использовании цифрового беспроводного телефона и некоторых слуховых аппаратов. В этом случае следует обратиться за консультацией к производителю Вашего слухового аппарата и подобрать другую модель.

Другие медицинские приборы

Если Вы используете другие персональные медицинские приборы, проконсультируйтесь у врача или производителя этих приборов, надежно ли они экранированы от электромагнитных помех, создаваемых сотовыми телефонами.

Общая информация по безопасной эксплуатации

В автомобиле

Соблюдайте правила пользования радиосвязью в автомобиле. Рекомендуем Вам следовать требованиям всех правил и инструкций.

Пользуясь телефоном в автомобиле, пожалуйста:

применяйте громкую связь, если она имеется;

сверните с дороги и остановитесь, прежде чем позвонить или ответить на вызов.

Предостережения

В автомобиле, оборудованном подушками безопасности

Подушки безопасности срабатывают с огромной скоростью и всегда неожиданно. НИКОГДА не кладите никакие предметы, включая устройства персональной радиосвязи, на панели, под которыми находятся подушки безопасности, или в зоне их раскрытия. Если устройство связи или его принадлежности установлены неправильно и попадают в зону раскрытия подушек безопасности, это может привести к серьезным травмам при срабатывании системы безопасности.

Потенциально взрывоопасные зоны

ВЫКЛЮЧАЙТЕ персональное устройство связи перед тем, как оказаться в зоне с потенциально взрывоопасной атмосферой, если только устройство не относится к классу «Подлинно безопасных» (Intrinsically Safe), например сертифицировано как Factory Mutual, CSA или UL Approved. В подобных зонах не следует отсоединять батарею, устанавливая или заряжая её. Искры от батареи в таком месте способны вызвать взрыв или пожар, что может повлечь за собой травмы и даже человеческие жертвы.

К районам с потенциально взрывоопасной атмосферой относятся: заправочные станции, подпалубные пространства на судах, предприятия или установки для транспортировки и хранения топлива или химикатов, места, где воздух содержит химикаты или твердые частицы, такие как зерно, пыль или металлический порошок; а также любые другие места, где Вам обычно советуют выключать двигатель автомобиля. Районы с потенциально взрывоопасной атмосферой часто, но не всегда, хорошо обозначены.

В зоне проведения взрывных работ

Во избежание помех взрывным работам ВЫКЛЮЧАЙТЕ телефон в зоне взрывных работ или в местах, отмеченных плакатами «Запрещено пользоваться двусторонней радиосвязью». Соблюдайте требования знаков и инструкций.

Условия безопасной эксплуатации

Антенны

Не пользуйтесь устройством персональной связи с поврежденной антенной. Касание кожи такой антенной может вызвать небольшой ожог.

Батареи

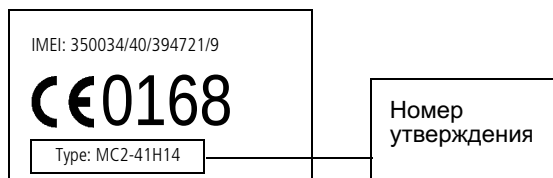
Любые батареи могут оказаться причиной повреждений, ран или ожогов, если токопроводящие предметы, например ювелирные изделия, ключи или цепочки, замкнут клеммы батареи. Металлический предмет, вызвавший короткое замыкание, может сильно нагреться. Будьте осторожны при обращении с заряженной батареей, особенно если она лежит в кармане, бумажнике или коробке вместе с металлическими предметами.

Заявление о соответствии директивам



Компания Motorola настоящим удостоверяет, что данный продукт находится в соответствии со следующими документами:

- Основными требованиями и прочими релевантными положениями Директивы 1999/5/ЕС
- Всеми другими релевантными Директивами ЕС



Выше показано, как выглядит типичный номер утверждения продукта.

Вы можете найти Декларацию о соответствии (ДОС) Вашего продукта Директиве 1999/5/ЕС (Директиве R&TTE) в Интернете по адресу www.motorola.com/rtte - чтобы найти нужную ДОС, введите в строку поиска этого веб-сайта номер утверждения с этикетки Вашего продукта.

Полное удовлетворение нужд клиента

Полное удовлетворение нужд клиента является для компании Motorola высшим приоритетом. Если у Вас возник вопрос, предложение или какая-то проблема в связи с сотовым телефоном Моторола, сообщите нам об этом.

Адрес эл. почты: mcrc@ei.css.mot.com

Информация о гарантиях

Компания Моторола гарантирует Вам, как первоначальному покупателю, что приобретенные у авторизованного дилера компании Моторола Персональное устройство связи и дополнительные принадлежности к нему («Изделия»), соответствуют требованиям относящихся к ним спецификаций компании Моторола, действовавшим на момент изготовления Изделий, в течение одного (1) года с момента их приобретения (Гарантийный срок).

В случае несоответствия любого Изделия относящимся к нему спецификациям Вы должны проинформировать об этом компанию Моторола в срок не более двух (2) месяцев с момента обнаружения дефекта материала, отделки или несоответствия спецификации и в любом случае в течение времени, не превышающего Гарантийного срока, предоставив Изделие компании Моторола для сервисного обслуживания. Компания Моторола не несет ответственности за Изделие, не изготовленное непосредственно компанией Моторола.

В комплект поставки Изделий входит список номеров Центров поддержки компании Моторола.

В течение Гарантийного срока компания Моторола обязуется по своему усмотрению и без взимания дополнительной платы, в качестве исключительного возмещения Вашего ущерба, отремонтировать или заменить Изделие, не соответствующее требованиям настоящей гарантии, а в случае невозможности ремонта или замены возместить стоимость Изделия за вычетом компенсации за время использования Изделия с момента его доставки. Данная гарантия истекает по окончании Гарантийного срока.

Данная гарантия является полной и исключительной гарантией для Персонального устройства связи и дополнительных принадлежностей, изготовленных компанией Моторола, замещающей любые другие

гарантийные обязательства, сроки и условия, прямые или косвенные.

Если Вы приобрели Изделие не как потребитель, компания Моторола не несет каких-либо обязательств в отношении гарантий, сроков или условий, прямых или косвенных, таких как несоответствие назначению или неудовлетворительное качество.

Компания Моторола ни в каком случае не несет ответственности по претензиям в отношении ущерба или потери данных, превышающим стоимость Изделия, а также по претензиям в отношении случайного, специального или последовавшего ущерба*, вызванного использованием или невозможностью использования Изделия, в пределах, допускаемых законом.

Данная гарантия не влияет на установленные законом права потребителя, такие как гарантия удовлетворительного качества и соответствие предназначению, для которого при нормальных условиях и сервисном обслуживании используются аналогичные изделия, а также на любые Ваши права в отношении продавца Изделий, вытекающие из факта покупки и договора купли-продажи.

(*) включая без ограничений невозможность использования, потерю времени, потерю данных, неудобства, коммерческие потери, потерянную прибыль или потерянные сбережения.

Как я могу получить гарантийное обслуживание?

В большинстве случаев возмещение претензий и/или сервисное обслуживание производит авторизованный дилер компании Моторола, продавший и/или установивший Персональное устройство связи Моторола и дополнительные принадлежности к нему. Кроме того, Вы можете получить дополнительную информацию о гарантийном обслуживании, обратившись в отдел поддержки пользователей Вашего оператора сотовой

связи или в центр поддержки компании Моторола по телефонному номеру, указанному для Вашей страны ниже.

Чтобы получить сервисное обслуживание, Вы должны вернуть компании Моторола Персональное устройство связи и/или дополнительные принадлежности, работа которых вызывает претензии. Пожалуйста, не забывайте извлекать из изделий любые дополнительные элементы, такие как SIM-карты. Отправляемое изделие должно сопровождаться биркой, содержащей Ваше имя, адрес, номер телефона, название компании-оператора сотовой связи и описание проблемы. В случае установки оборудования в автомобиле последний необходимо подогнать в Авторизованный сервисный центр, поскольку анализ любой проблемы может потребовать комплексной проверки всего установленного оборудования.

Чтобы иметь право на гарантийное обслуживание, Вы должны предъявить чек на покупку или аналогичный документ, подтверждающий факт покупки и ее дату. На телефоне должен ясно читаться исходный электронный серийный номер (IMEI) и механический серийный номер [MSN]. Эта информация присутствует при покупке Изделия.

Условия

Данная гарантия аннулируется, если серийные номера Изделий были изменены, стерты, скопированы, удалены или сделаны нечитаемыми. Компания Моторола оставляет за собой право отказа в бесплатном сервисном обслуживании в случае, если запрошенные документы не могут быть предоставлены или информация является неполной, нечитаемой или не соответствует заводским записям.

Ремонт по выбору компании Моторола может состоять в обновлении программного обеспечения, замене частей или электронных плат на функционально эквивалентные, восстановленные или новые. Гарантийный срок на замененные части, дополнительные принадлежности,

батареи или электронные платы устанавливается равным остатку исходного Гарантийного срока. Гарантийный срок не продлевается. Все оригинальные дополнительные принадлежности, батареи, части и оборудование Персонального устройства связи, подвергшиеся замене, становятся собственностью компании Моторола. Гарантии компании Моторола не распространяются на установку, поддержание работоспособности или обслуживание изделий, дополнительных принадлежностей, батарей или частей.

Компания Моторола не несет ответственности за любые проблемы или ущерб, вызванные присоединением или подключением к Изделию любого вспомогательного оборудования, не поставляемого компанией Моторола, а также за работу оборудования производства компании Моторола с любым вспомогательным оборудованием. Любое такое дополнительное оборудование полностью не подпадает под действие данной гарантии.

Если Изделие используется в сочетании со вспомогательным или периферийным оборудованием, не поставляемым компанией Моторола, компания Моторола не гарантирует правильной работы такой комбинации и не будет возмещать ущерб по гарантии, если Изделие использовалось в подобной комбинации и компания Моторола определяет, что Изделие функционирует без сбоев. Компания Моторола особо подчеркивает, что не несет никакой ответственности за любой ущерб, причиненный оборудованию компании Моторола или другому, вызванный использованием Персонального устройства связи, дополнительных принадлежностей, программного обеспечения и периферийного оборудования (конкретные примеры включают, но не ограничиваются батареями, зарядными устройствами, адаптерами и источниками питания), когда подобные дополнительные принадлежности, программное обеспечение и периферийное оборудование не изготовлены и не поставлены компанией Моторола.

Когда гарантия не действует

Данная гарантия недействительна, если дефект вызван механическим повреждением, неправильным использованием, умышленной порчей, небрежным обращением, а также если изменения конструкции или его ремонт выполнены не уполномоченными компанией Моторола лицами.

1. Дефекты или ущерб стали следствием использования Изделия не по назначению.
2. Дефекты или ущерб возникли вследствие неправильного использования, подключения к несовместимым источникам, несчастного случая или небрежности.
3. Дефекты или ущерб возникли в результате неправильного тестирования, обращения, обслуживания, установки, настройки, пользования неавторизованным программным обеспечением или внесения в его конструкцию любых изменений или модификаций.
4. Поломки или повреждения антенн не вызваны непосредственно дефектами материалов или отделки.
5. Изделия разбирались или подвергались ремонту с целью злонамеренно изменить рабочие характеристики или избежать правильной проверки и тестирования при оценке правомерности предъявляемых претензий.
6. Дефекты или ущерб имели причиной диапазон, размер зоны обслуживания, доступность, уровень обслуживания или работу системы сотовой связи, за которые отвечает компания-оператор.
7. Дефекты или ущерб возникли в результате попадания в аппарат влаги, жидкости или остатков пищи.
8. Витые кабели управляющего блока Изделия растянуты или оторван разъем.

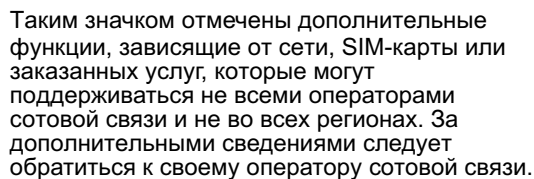
9. Пластиковые поверхности и все прочие открытые части поцарапаны или повреждены в результате нормального использования.
10. Кожанные чехлы имеют повреждения (на них распространяется собственная гарантия производителя чехлов).
11. Изделия сдавались в аренду на временной основе.
12. Периодическое обслуживание и ремонт или замена комплектующих, вызванные износом в обычных условиях работы.

Примечание. *Время разговора, время работы в дежурном режиме и полный срок службы используемой в Персональном устройстве связи аккумуляторной батареи Моторола зависят от условий использования и конфигурации сотовой сети. Батарея является расходным изделием. Проведенные опыты показывают, что оптимальная работоспособность Персонального устройства связи Моторола будет сохраняться в течение первых шести месяцев с момента покупки и вплоть до 200 перезарядок.*

Гарантия на аккумуляторные батареи Моторола нарушается, если (i) для зарядки батарей используются зарядные устройства, отличные от одобренных компанией Моторола к использованию с данной батареей, (ii) изоляционный слой батареи нарушен или имеет следы вмешательства, (iii) батарея использовалась в оборудовании или в целях, отличных от нормального использования батареи в соответствующем сотовом телефоне.

10

Для доступа к функциям телефона необходимо нажать на значок «В



Дополнительные принадлежности



Таким значком отмечены функции, для использования которых необходимы дополнительные принадлежности Motorola Original™.

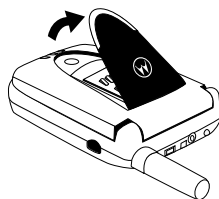
Установка SIM-карты

SIM-карта (Subscriber Identity Module - модуль идентификации абонента) содержит номер телефона, сведения об используемых услугах и память для записей справочника и сообщений.

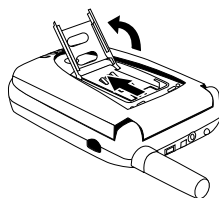
Внимание! Не сгибайте и не царапайте SIM-карту. Оберегайте ее от воздействия статического электричества, воды и грязи.

Инструкция

- 1 Потяните крышку отсека SIM-карты и снимите ее.

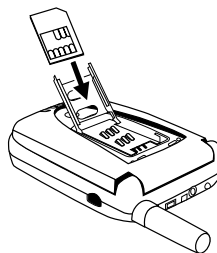


- 2 Сдвиньте держатель SIM-карты вниз и приподнимите его.

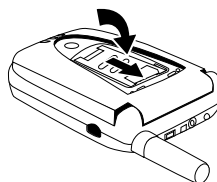


Инструкция

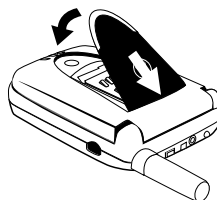
- 3** Вставьте SIM-карту в поднятый держатель так, чтобы срезанный угол находился вверху слева, а позолоченная пластина была обращена вниз.



- 4** Опустите держатель SIM-карты и сдвиньте его вверх, чтобы зафиксировать карту в нужном положении.



- 5** Вставьте выступы на верхнем крае крышки отсека в разъемы в верхней части отсека SIM-карты, а затем нажмите на крышку до щелчка.



Установка батареи

Для использования телефона необходимо установить и зарядить аккумуляторную батарею.

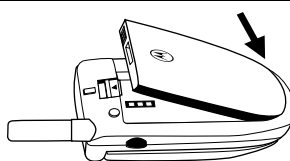


Данный телефон рассчитан на использование только батарей и дополнительных принадлежностей, имеющих маркировку Motorola Original. Неиспользуемые батареи рекомендуется хранить в защитных футлярах.

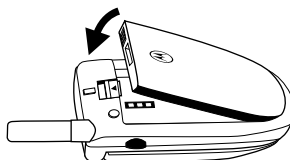
Инструкция

1 Извлеките батарею из пластикового защитного футляра.

2 Поместите выступы корпуса батареи в пазы в нижней части отсека.



3 Нажмите на батарею до щелчка.

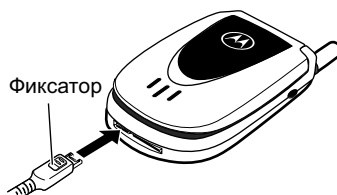


Зарядка батареи

Новые батареи поставляются заряженными частично. Перед использованием телефона необходимо установить и зарядить батарею, следуя приведенным ниже инструкциям. Для некоторых типов батарей максимальная емкость достигается после нескольких циклов заряда/разряда.

Инструкция

1 Подключите портативное зарядное устройство к телефону таким образом, чтобы фиксатор разъема был сверху.



Инструкция

- 2** Включите зарядное устройство в электророзетку.
- 3** Когда индикатор на телефоне покажет, что батарея полностью заряжена (**Зарядка завершена**), нажмите фиксатор и извлеките шнур зарядного устройства.

***Примечание.** При зарядке батареи индикатор уровня заряда батареи в правом верхнем углу экрана показывает, насколько выполнена зарядка.*

Использование батареи

Эксплуатационные качества батареи зависят от многих факторов, в том числе от конфигурации сети сотового оператора, уровня сигнала, температуры окружающей среды, настроек и включенных функций телефона, таких как голосовые возможности, передача данных и т. п.

Уход за батареей

Внимание! Во избежание ожогов и иных травм не допускайте соприкосновения металлических предметов с клеммами батареи - это может привести к короткому замыканию.

Для наиболее эффективного использования емкости батареи необходимо соблюдать следующие правила.

- Всегда используйте батареи и зарядные устройства только марки Motorola Original™. Гарантийными условиями не предусмотрено возмещение ущерба, вызванного использованием батарей и/или зарядных устройств иных типов (произведенных не компанией Моторола).
- Новые батареи, хранившиеся в течение длительного времени, могут заряжаться дольше обычного.

- Заряжать батареи следует при комнатной или близкой к ней температуре.
- Не подвергайте батареи воздействию температур ниже -10°C (14°F) и выше 45°C (113°F). Выходя из автомобиля, всегда берите телефон с собой.
- Если не планируется использовать батарею в течение некоторого времени, храните ее в разряженном состоянии в прохладном, темном и сухом месте, например в холодильнике.
- При продолжительном использовании батарея постепенно изнашивается, а время ее зарядки увеличивается. Это нормальное явление. Если батарея регулярно подзаряжается, а время разговора уменьшилось или увеличилось время зарядки, то, возможно, пора приобрести новую батарею.



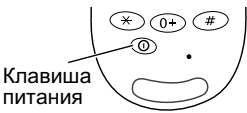
При утилизации аккумуляторных батарей следует соблюдать действующие правила. По возможности батареи следует отправлять на переработку. Тип батареи обозначен на ее этикетке. Узнайте, где находится ближайший центр утилизации отходов. Ни в коем случае не бросайте батареи в огонь, так как они могут взрываться.

Продление времени работы батареи

- **Отключите индикатор состояния**
Работа индикатора состояния увеличивает энергопотребление. Инструкции по отключению см. на стр. 38.
- **Отключите подсветку дисплея**
Работающая подсветка дисплея увеличивает энергопотребление. Инструкции по отключению см. на стр. 37.
- **Отключите заставку**
Использование анимированной заставки снижает время работы телефона в режиме ожидания и в режиме разговора. Инструкции по отключению см. на стр. 118.

- **Старайтесь реже использовать функции, требующие активной работы с клавиатурой**
Операции, при которых активно используется клавиатура (например игры или обмен сообщениями) снижают время работы телефона в режиме ожидания и в режиме разговора.

Включение телефона

Инструкция	Результат
1 Откройте телефон	открытие клавиатуры
2 Нажмите и удерживайте клавишу 	включение телефона
	
3 При необходимости введите PIN-код SIM-карты и нажмите ОК ()	разблокирование SIM-карты Внимание! Если три раза подряд вводится неверный PIN-код, SIM-карта будет заблокирована, а на дисплее появится сообщение SIM-карта Блокирован . См. стр. 151.

Инструкция

- 4** При необходимости введите четырехзначный код разблокирования и нажмите **OK** (●)

Результат

разблокирование телефона
По умолчанию код разблокирования - 1234. Ваш оператор сотовой связи может изменить это значение до того, как Вы начнете пользоваться телефоном.

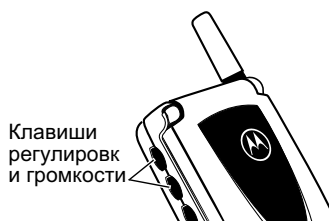
Регулировка громкости

Клавиши регулировки громкости выполняют следующие функции:

- увеличение и уменьшение громкости динамика во время разговора;
- увеличение и уменьшение громкости звонка в режиме ожидания (крышка должна быть открыта).

Совет. При минимальном уровне громкости один раз нажмите клавишу уменьшения громкости для переключения на вибровызов. Нажмите ее еще раз для переключения на бесшумное оповещение. Нажатие клавиши увеличения громкости приводит к переключению на вибровызов, а затем на оповещение звонком;

- отключение оповещения о входящем вызове



Исходящий вызов

Клавиша	Результат
1  Клавиши телефона	набор номера телефона Совет. В случае ошибки нажмите УДАЛИТЬ () , чтобы удалить последнюю цифру, или нажмите и удерживайте УДАЛИТЬ () , чтобы удалить все введенные цифры.
2 	вызов
3 	прекращение разговора и завершение вызова

Ответ на вызов

При приеме вызова телефон звонит и/или вибрирует, а на дисплее появляется сообщение о поступившем вызове.

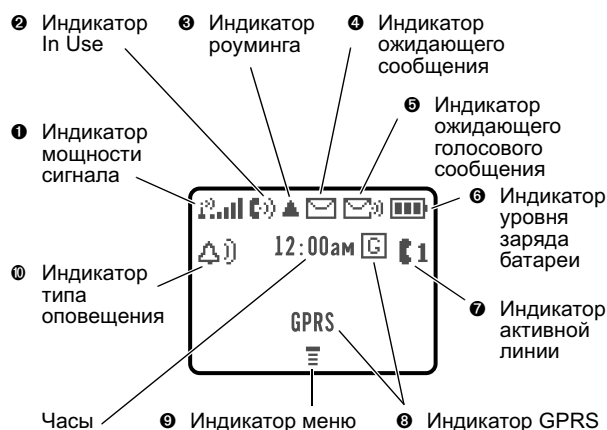
Клавиша	Результат
1  или ОТВЕТ ()	ответ на вызов
2 	прекращение разговора и завершение вызова

Совет. Если телефон заблокирован, то для ответа на вызов его необходимо разблокировать.

Использование телефона

Схему основных функций телефона см. на стр. 1.

Использование дисплея



Режим ожидания - стандартное состояние дисплея телефона, когда Вы не звоните и не используете меню.

Текстовые надписи в нижних углах дисплея обозначают текущие функции экранных клавиш. Индикатор  (меню), расположенный по центру в нижней части дисплея, показывает, что при нажатии клавиши  будет выведено главное меню.

1 Индикатор мощности сигнала Отображение мощности сигнала сотовой сети с помощью вертикальных полос. Когда отображается индикатор  (сигнал отсутствует), отправка и прием вызовов невозможны.

2 Индикатор In Use Отображается во время вызова.



3 Индикатор роуминга Отображается, когда телефон используется в другой сети сотовой связи.



4 Индикатор ожидающего сообщения Отображается при получении текстового сообщения.



5 Индикатор ожидающего голосового сообщения Отображается при получении сообщения голосовой почты.

6 Индикатор уровня заряда батареи Уровень заряда батареи отображается с помощью вертикальных полос. Когда на дисплее отображается сообщение **Батарея разряжена** и раздается сигнал оповещения о низком уровне заряда, батарею необходимо зарядить.



7 Индикатор активной линии Показывает текущую активную телефонную линию.



8 Индикатор GPRS Показывает, что в настоящий момент используется высокоскоростное подключение GPRS.

9 Индикатор меню Показывает, что можно вызвать меню, нажав клавишу **☰**.

10 Индикатор типа оповещения Показывает выбранный тип оповещения.

 = громкий звонок

 = тихий звонок

 = вибровывод

 = звонок и вибровывод

 = бесшумный

Увеличение и уменьшение масштаба

Для увеличения и уменьшения масштаба изображения на дисплее нажмите и отпустите клавишу , затем нажмите и удерживайте клавишу . При увеличении масштаба увеличивается размер текста на дисплее, при уменьшении на дисплее отображается больше текста.

Масштаб можно также изменять с помощью меню:

Поиск функции

-  > Параметры
- > Другие настройки
- > Исходная настройка
- > Масштаб

Настройка контрастности дисплея

Поиск функции

-  > Параметры
- > Другие настройки
- > Исходная настройка
- > Настр. контрастн.

Регулировка подсветки

Задание продолжительности подсветки дисплея или выключение подсветки для экономии заряда батареи.

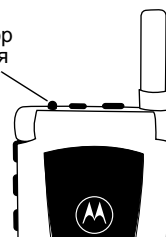
Поиск функции

-  > Параметры
- > Другие настройки
- > Исходная настройка
- > Подсветка

Использование индикатора состояния

Индикатор состояния указывает на входящий вызов или сообщение, а также на использование *роуминга* (работа вне основной сети).

Индикатор
состояния



Индикатор	Состояние
чередование красного и зеленого	входящий вызов
мигающий зеленый	работа, основная сеть
мигающий желтый	роуминг, роуминговая сеть
мигающий красный	сигнал сети отсутствует

Индикатор состояния можно отключить, что позволит увеличить время работы телефона в *режиме ожидания* (время, в течение которого батарея способна обеспечивать работу включенного (но не используемого) телефона).

Чтобы включить или отключить индикатор состояния:

Поиск функции

- ☛ > Параметры
- > Другие настройки
- > Исходная настройка
- > Индикатор сост.

Использование интеллектуальной клавиши

Интеллектуальная клавиша предоставляет доступ ко многим основным функциям вашего телефона.

Обычно ей соответствует действие, которое Вы собираетесь выполнить. Например, при выделении элемента меню и нажатии интеллектуальной клавиши данный элемент будет выбран. Интеллектуальную клавишу можно использовать для выполнения и завершения вызовов, включения и отключения функций, а также для вызова справочника. Интеллектуальная клавиша обычно выполняет функцию правой программной клавиши (●).

Примечание. Интеллектуальная клавиша обеспечивает дополнительный способ ускоренного выполнения отдельных операций. Всегда имеется несколько способов выполнения одной задачи.



Использование 4-позиционной клавиши перемещения

4-позиционная клавиша перемещения используется для перемещения по меню и настройки параметров, а также в играх. В режиме ожидания для просмотра справочника нажмите клавишу  вверх или вниз.

Совет. Основные направления перемещения по меню - вниз и вверх. Перемещение вправо и влево используется для настройки параметров, просмотра ежедневника и редактирования текста.



Использование меню

Переход к функции меню

Для перемещения в главном меню используются следующие клавиши.

Клавиша меню

Позволяет войти в меню или открыть подменю, когда индикатор  отображается в середине нижней части дисплея.

Левая программная клавиша

Выполнение функции, указанной в левом нижнем углу дисплея (обычно **ВЫХОД** или **НАЗАД**).

Клавиши регулировки громкости

Переход вверх или вниз по меню и спискам.

Клавиша завершения вызова

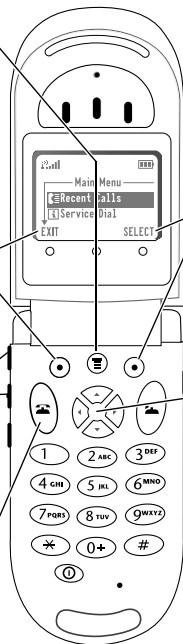
Выход из системы меню без внесения изменений, возврат в режим ожидания.

Правая программная клавиша

Выполнение функции, указанной в правом нижнем углу дисплея (обычно **ВЫБОР** выделенного элемента меню).

4-позиционная клавиша перемещения

Переход **вверх** или **вниз** в меню и списках. Прокрутка **влево** или **вправо** для циклического перебора и выбора выделенного элемента меню. В режиме ожидания нажмите **вверх** или **вниз**, чтобы открыть справочник.



Выбор элемента

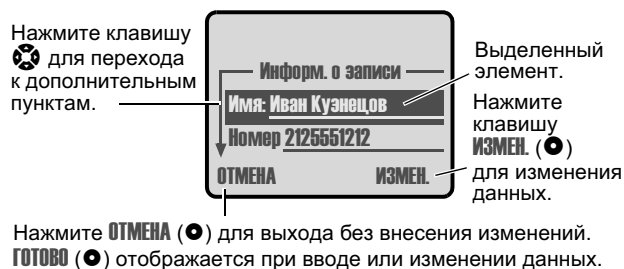
При использовании некоторых функций требуется выбор какого-либо элемента из списка.



- Нажимая **⬆**, прокрутите список вверх или вниз до нужного элемента.
- Если список нумерованный, нажмите клавишу с соответствующей цифрой.
- Если список алфавитный, нажмите клавишу несколько раз, чтобы перебрать все буквы, соответствующие данной клавише, и выбрать наиболее близкий по алфавиту элемент списка.

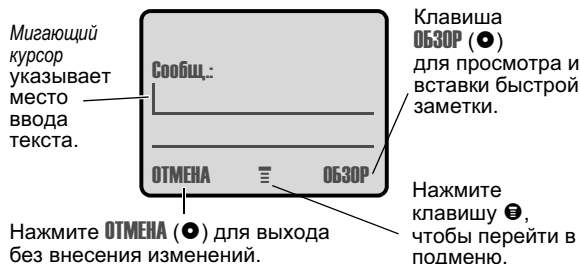
Ввод информации

При использовании некоторых функций в телефон требуется вводить различные сведения.



- Ввод цифр или текста с клавиатуры.
- Если для элемента предусмотрен список возможных значений, нажимайте  влево или  вправо, чтобы просмотреть список и выбрать нужное значение.
- Если для элемента предусмотрен выбор числового значения, нажимайте цифровую клавишу, чтобы установить нужное значение.
- Чтобы отказаться от сохранения изменений после ввода или изменения данных, нажимайте  для выхода без сохранения изменений.

Центр сообщений предназначен для составления и отправки текстовых сообщений. *Мигающий курсор* указывает место ввода текста.



При вводе текста стандартным способом мигающий курсор становится *прямоугольным*, меняются и функции программных клавиш.



Выбор языка меню

Возможен выбор языка, на котором отображаются пункты меню и параметры телефона.

Поиск функции

- ⌵ > Параметры
- > Другие настройки
- > Исходная настройка > Язык

Выбор способа прокрутки меню

Настройки области выделения допускают остановку либо переход к противоположному концу списка при достижении начала или конца списка меню.

Поиск функции

- ⌵ > Параметры
- > Другие настройки
- > Исходная настройка
- > Прокрутка

Выбор способа анимации меню

Анимация меню обеспечивает плавное перемещение области выделения и пунктов меню при прокрутке списка меню. При отключенной анимации меню время работы батареи увеличивается.

Поиск функции

- ⌵ > Параметры
- > Другие настройки
- > Исходная настройка > Анимация

Сброс всех параметров

Восстановление исходных заводских установок всех параметров, за исключением кода разблокирования, защитного кода и несбрасываемого таймера.

Поиск функции

- ⌵ > Параметры
- > Другие настройки
- > Исходная настройка
- > Общий сброс

Удаление всех сохраненных данных

Восстановление исходных заводских установок всех параметров, *за исключением* кода разблокирования, защитного кода и несбрасываемого таймера, удаление всех загруженных файлов изображений, анимаций и звукозаписей, а также сброс всех пользовательских установок и записей, *за исключением* данных на SIM-карте.

Внимание! В результате общего сброса с очисткой из памяти телефона *удаляются все загруженные и введенные пользователем данные*, включая записи справочника и ежедневника. Восстановление удаленных данных невозможно. При этом данные, хранящиеся на SIM-карте, *не удаляются*.

Поиск функции

- ☰ > Параметры
- > Другие настройки
- > Исходная настройка
- > Общая очистка

Ввод текста

Различные способы ввода текста упрощают ввод в телефон имен, номеров и текстовых сообщений.

Выбор режима ввода текста

Для выбора режима нажмите клавишу ☰ > **Способ ввода** при работе с любой функцией, где вводится текст.

ИТАР	Интеллектуальный ввод слов при наборе букв с клавиатуры. См. стр. 49.
ТАР	Ввод букв, цифр и символов с помощью одного или нескольких нажатий клавиши телефона. См. стр. 45.
Числовой	Ввод цифр.
Символ	Ввод символов. См. стр. 48.

браузер Просмотр справочника и списков
последних вызовов для выбора
нужного имени или номера.

Примечание. *Выбранный режим ввода текста
остается активным до тех пор, пока не будет выбран
другой режим.*

Стандартный режим ввода

Это стандартный режим ввода текста.

Для выбора режима нажмите клавишу **☰** > **Способ ввода** при
работе с любой функцией, где вводится текст, а затем
выберите команду **TAP**.

Инструкция	Результат
1 Нажмите цифровую клавишу один или несколько раз	ввод буквы, цифры или символа, перечисленных в разделе «Таблица символов» на стр. 47
2 Нажимайте цифровые клавиши	ввод остальных символов
3 Нажмите OK (●)	сохранение введенного текста

Общие правила ввода текста

Многократное нажатие одной клавиши обеспечивает циклический перебор всех соответствующих ей символов. См. раздел «Таблица символов» на стр. 47.



- Если в течение двух секунд не будет нажата ни одна клавиша, символ, выделенный прямоугольным курсором, будет принят, а курсор переместится в следующую позицию.
- Первая буква каждого предложения автоматически вводится как прописная. Чтобы принудительно заменить символ строчным, нажмите  вниз, когда символ выделен прямоугольным курсором. Для некоторых языков возможно преобразование в

прописные сразу всех символов сообщения. Для преобразования в прописные всех последующих символов нажмите  вверх.

- Для преобразования всех последующих букв в строчные нажмите  вниз.
- В телефоне имеется поддержка нескольких языков. Текущая настройка используемого языка определяет, начинается ли новое сообщение от правой или левой границы дисплея.

Язык можно переключать при вводе текстового сообщения. Нажмите  > **Способ ввода** для выбора необходимого режима ввода текста и языка.

Таблица символов

Используйте данную таблицу для справки при вводе пробелов, букв, цифр и символов в стандартном режиме.

	пробел . 1 ? ! , @ _ & ~ : ; " - () ' ` ; % £ \$ ¥ ¤ €
	a b c 2 ä å á à â ã α α β γ
	d e f 3 δ ð é è ê ε é φ
	g h i 4 ï í î ÿ η ή ι ί
	j k l 5 κ λ
	m n o 6 ñ ö ø ó ò ô õ μ ν ω ώ
	p q r s 7 π β σ
	t u v 8 θ ü ú ù û τ
	w x y z 9 ξ ψ
	+ - 0 x * / \ [] = > < # §

Примечание. Приведенная выше таблица может полностью не соответствовать набору символов, доступных в вашем телефоне.

Использование символьного режима

В телефоне имеется дополнительный способ ввода символов в текстовое сообщение. Нажмите клавишу  > **Способ ввода** при работе с любой функцией, где вводится текст, а затем выберите команду **Символ**.

Инструкция	Результат
1 Нажмите цифровую клавишу один раз	отображение имеющихся символов в нижней части дисплея См. раздел «Таблица символов» на стр. 48.
2 Нажмите  или Нажмите цифровую клавишу несколько раз	выделение нужного символа
3 Нажмите ВЫБОР ()	ввод символа в позицию мигающего курсора

Таблица символов

Используйте данную таблицу для справки при вводе текста в символьном режиме.

1-й	пробел . ? ! , @ _ & ~ : ; " - () ' ` i % £ \$ ¥ ¤ €
2-й	@ _ \
3-й	/ : ;
4-й	" & '
5-й	() [] { }
6-й	` i ~

7 FOK	< > =
8 TYP	\$ £ ¥ ¤ €
9 WAT	# % *
0 +	+ - x * / = > < # §

Интеллектуальный ввод текста с использованием средств iTAP™

Средство iTAP™ реализует метод интеллектуального ввода текста, позволяющий вводить каждую букву слова нажатием лишь одной клавиши.

Для выбора режима нажмите клавишу **ⓘ** > **Способ ввода** при работе с любой функцией, где вводится текст, а затем выберите команду **ITAP**.

Ввод слов

Инструкция	Результат
1 Нажмите цифровую клавишу один раз	ввод первой буквы слова В нижней части дисплея появятся все буквы, соответствующие нажатой клавише.
2 Нажмите цифровые клавиши (по одной для каждой буквы)	ввод остальной части слова В нижней части дисплея отображаются альтернативные слова и сочетания букв. Эти варианты обновляются при нажатии очередной клавиши.
3 Нажмите ⊗	выделение нужного слова

Инструкция	Результат
4 Нажмите ВЫБОР (●)	ввод слова в позицию мигающего курсора Пробел вставляется после слова автоматически.

Например, чтобы написать слово «act», нажмите **8** ^{2-й раз}. На дисплее появится следующее:



Ввод новых слов

Вы можете ввести слово, которое не распознается средствами iTAP. Если слово не отображается:

Инструкция	Результат
1 Нажмите УДАЛИТЬ (●) один или несколько раз	удаление одной или нескольких букв, пока не появится комбинация букв, совпадающая с началом слова
2 Нажмите X	выделение буквы или комбинации букв

Инструкция		Результат
3	Нажмите ВЫБОР (●), затем нажмите влево 	сдвиг курсора влево и «фиксация» выделенной части слова
4	Продолжайте вводить буквы и выделять комбинации букв	завершение ввода слова

Ввод знаков препинания

Клавиша	Результат
 или 	ввод знака препинания или других символов, как показано в разделе «Таблица символов» на стр. 47

Использование прописных букв

Первый символ первого слова предложения автоматически преобразуется в прописной, а следующие символы - в строчные.

Клавиша	Результат
 вверх или вниз	выбор одного из режимов написания слов: первая буква прописная, все буквы прописные или все буквы строчные

Ввод чисел

Инструкция	Результат
1 Введите первую цифру и выделите ее	перевод программы iTAP в режим ввода цифр
2 Нажмите цифровые клавиши	добавление остальных цифр числа
3 Нажмите ВЫБОР (●)	ввод числа в позицию мигающего курсора

Удаление букв и слов

Установите курсор справа от текста, который нужно удалить, а затем выполните одну из следующих операций.

Инструкция	Результат
Нажмите УДАЛИТЬ (●)	удаление букв по одной
Удерживайте УДАЛИТЬ (●)	удаление всего сообщения

Сохранение своего имени и номера телефона



Для сохранения или изменения имени и номера телефона пользователя на SIM-карте:

Поиск функции

● > **Параметры** > **Состояние тел.**
> **Мои тел. номера**

Установка даты и времени

Для работы с ежедневником необходимо установить правильные дату и время.

Поиск функции

☰ > Параметры > Другие настройки
> Исходная настройка
> Время и дата

Переключение активной линии



Переключение активной линии на телефоне для отправки и приема вызовов по другому номеру вашего телефона.

Примечание. Эта функция доступна только при наличии SIM-карты с поддержкой двух линий.

Поиск функции

☰ > Параметры
> Состояние тел. > Активная линия

Экономия заряда батареи

В некоторых сетях и моделях телефонов предусмотрен режим экономного потребления энергии батареи телефона.

Поиск функции

☰ > Параметры > Другие настройки
> Исходная настройка
> Экон. заряда батареи

Контроль заряда батареи

Просмотр показаний индикатора зарядки батареи:

Поиск функции

☰ > Параметры
> Состояние тел.
> Индикатор батареи

Просмотр технических характеристик телефона

Просмотр параметров функций телефона (если такая возможность предоставляется оператором сотовой связи):

Поиск функции

**☎ > Параметры > Состояние тел.
> Другие сведения**

Функции вызова

О том, как позвонить и ответить на вызов, см. на стр. 34.

Просмотр своего номера

Примечание. Этой функцией можно пользоваться, только если номер телефона записан на SIM-карте. См. стр. 52.

В режиме ожидания:

Клавиша	Результат
 	просмотр своего номера

При активном вызове:

Клавиша	Результат
 > Мои тел. номера	просмотр своего номера

Повторный набор номера

Клавиша	Результат
1 	просмотр списка исходящих вызовов
2 	прокрутка списка до нужной записи
3 	повторный набор номера

Определитель номера

Входящие вызовы



Определение номера вызывающего абонента (определитель номера) - функция отображения телефонных номеров звонящих Вам абонентов.

Если имя вызывающего абонента занесено в справочник телефона, оно автоматически появится на дисплее. Когда данные о номере звонящего недоступны, на дисплее отображается сообщение **Входящий вызов**.

Примечание. Когда используется функция ответа на вызов при открытии крышки, просмотр номера звонящего абонента невозможен. Сведения об отключении этой функции см. на стр. 117.

Исходящие вызовы



При исходящих вызовах имеется возможность отобразить или скрыть ваш номер для вызываемого абонента.

Поиск функции

☎ > Параметры > Настройка In-Call
> Мой идентификатор

Текущую настройку отображения своего номера можно изменить при выполнении исходящего вызова. Во время набора номера (когда на дисплее отображаются цифры):

Клавиша

☎ > Скрыть код/
Показать код

Результат

скрывает (или показывает)
ваш номер для
вызываемого абонента при
следующем вызове

Отмена входящего вызова

Если телефон звонит или вибрирует:

Клавиша	Результат
 или ИГНОР. (●)	отмена входящего вызова



В зависимости от настройки телефона и подписки на услуги оператора сотовой связи вызов может быть переадресован на другой номер или вызывающий абонент услышит сигнал «занято».

Отключение оповещения о вызове

При поступлении вызова можно отключить сопровождающее его оповещение до ответа на вызов.

Клавиша	Результат
любая клавиша регулировки громкости	отключение оповещения

Набор номера экстренной службы

Оператором сотовой связи программируется один или несколько номеров экстренных служб (например 112), вызвать которые можно при любых обстоятельствах - даже если ваш телефон заблокирован или в нем отсутствует SIM-карта.

Примечание. Номера экстренных служб в разных странах могут отличаться. Запрограммированные в вашем телефоне номера экстренных служб могут не работать в некоторых регионах, кроме того, вызов иногда не удастся совершить из-за условий окружающей среды, проблем при распространении радиоволн или сбоев в работе сети.

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	набор номера экстренной службы
2 	звонок по номеру экстренной службы

Международные вызовы

Набор кода доступа к международной связи:

Инструкция	Результат
Нажмите и удерживайте клавишу 	вставка международного кода страны (+), из которой Вы звоните

Просмотр списка последних вызовов

В телефоне сохраняются списки номеров последних исходящих и принятых вызовов, даже если соединение не было установлено. Эти списки сортируются в хронологическом порядке, начиная с самых последних. По мере добавления новых записей самые старые записи удаляются.

Подсказка. Чтобы в режиме ожидания открыть список исходящих вызовов, нажмите клавишу .

Поиск функции  > Послед. вызовы

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до команды Принят. вызовы или Исход. вызовы
2 ВЫБОР ()	выбор списка

Клавиша 3 	Результат прокрутка до нужной записи Примечание. ✓ означает, что соединение было установлено.
4 	вызов номера, указанного в записи
или ПРОСМ. (●)	просмотр записи
или 	открытие Меню посл. вызовов и выполнение других процедур, перечисленных ниже

Меню посл. вызовов включает следующие команды.

Команда	Описание
Сохранить	Создание записи в справочнике, содержащей выбранный номер в поле Номер .
Удалить	Удаление записи.
Удалить все	Удаление всех записей из списка.
Скрыть код/ Показать код	Скрывает (или показывает) ваш номер для вызываемого абонента при следующем вызове.
Отправить сообщ.	Создание нового текстового сообщения с выбранным номером в поле Кому .
Добавить цифры	Добавление цифр после номера.

Команда	Описание
Вставить номер	Добавление номера телефона из справочника или списков последних вызовов.
Отправка сигналов	Передача номера в сеть в виде DTMF-сигналов.
Разг., затем факс	Разговор, а затем отправка факса в течение одного вызова. См. стр. 135.



Звонок по номеру пропущенного вызова

Информация о пропущенном вызове сохраняется, а на дисплее отображается индикатор

-  (пропущенный вызов)
- сообщение **X Тпропущ. вызовы**, где **X** - число пропущенных вызовов

Клавиша	Результат
1  ПРОСМ. (●)	просмотр списка принятых вызовов
2 	выбор номера, по которому необходимо позвонить
3 	вызов

Использование блокнота

Последняя группа цифр, введенных с клавиатуры, сохраняется во временной области памяти, называемой *блокнотом*. Это может быть последний номер телефона, по которому вы звонили, или номер, который вы ввели, но не позвонили. Для извлечения номера, сохраненного в блокноте, выполните следующие действия.

Поиск функции

☎ > Послед. вызовы
> Блокнот

Клавиша



или



или

сохр. (☎)

Результат

вызов номера

открытие **Меню набора** для добавления номера или специального символа

создание записи в справочнике, содержащей выбранный номер в поле **Номер**

Добавление номера

Во время набора номера (когда на дисплее отображаются цифры):

Клавиша

☎ > Вставить номер

Результат

добавление номера телефона из справочника или списков последних вызовов

Вызов с использованием быстрого набора

Каждой записи, сохраняемой в справочнике, назначается уникальный номер *быстрого набора*, определяющий место хранения этой записи (память телефона или SIM-карта). Чтобы быстро набрать номер из справочника, выполните следующие действия.

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	ввод номера быстрого набора для записи телефонного номера, по которому необходимо позвонить
2 	передача номера
3 	вызов номера

Набор в одно касание

Чтобы позвонить по телефонным номерам первых девяти записей справочника, достаточно просто нажать клавишу с номером быстрого набора из одной цифры и удерживать ее в течение секунды.

Совет. Следует указать, какой список телефонных номеров будет использоваться данной функцией: справочник телефона или справочник SIM-карты. См. стр. 105.

Голосовая почта



Вы можете прослушать свои сообщения голосовой почты, вызвав номер доступа системы голосовой почты. Сообщения голосовой почты хранятся не в памяти телефона, а в сети.

Сохранение номера голосовой почты

Сохранение номера доступа к голосовой почте упрощает прослушивание поступивших голосовых сообщений. В большинстве случаев этот номер уже будет настроен оператором сотовой связи.

Поиск функции

-  > **Сообщения**
-  > **Настр. голос. почты**

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	ввод номера голосовой почты
2 ОК (●)	сохранение номера

Получение сообщения голосовой почты

При поступлении нового сообщения голосовой почты на дисплее появляется индикатор  (ожидающее голосовое сообщение) и уведомление **Новое голос. сообщ.**

Клавиша	Результат
ВЫЗОВ (●)	прослушивание сообщения

Если включена функция напоминаний, телефон будет периодически напоминать о сообщении до тех пор, пока Вы не закроете уведомление о новом сообщении, не прослушаете сообщение или не выключите аппарат.

Прослушивание сообщения голосовой почты

Поиск функции **☎ > Сообщения > Голосовая почта**

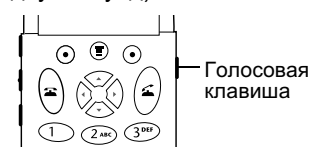
Звонок по номеру системы голосовой почты. Если номер системы голосовой почты отсутствует, будет выдан запрос на его ввод и сохранение.

Голосовой набор

Чтобы с помощью голосового набора вызвать номер, сохраненный в справочнике:

Инструкция

Нажмите и отпустите голосовую клавишу, а затем произнесите речевую метку (в течение двух секунд)



Результат

вызов номера, сохраненного в справочнике
Сведения о записи речевой метки см. на стр. 96.

Ожидание вызова



Если во время разговора поступает второй вызов, раздается соответствующий сигнал.

Клавиша

1

Результат

ответ на новый вызов

2 ПЕРЕКЛ. (●)

переключение между вызовами

или

СВЯЗЬ (●)

установка связи между двумя вызовами

или

> Заверш. отлож. выз

завершение удерживаемого вызова

Чтобы иметь возможность пользоваться функцией ожидания вызова, ее нужно включить. Чтобы включить или отключить функцию ожидания вызова:

Поиск функции

☎ > Параметры > Настройка In-Call
> Ждущий вызов

Переадресация



Функция переадресации предназначена для перенаправления поступающих голосовых вызовов, факсов и данных на другой телефонный номер.

Установка и отмена переадресации вызовов

Существуют следующие варианты переадресации голосовых вызовов и вызовов для передачи факсов или данных.

Все вызовы	переадресация всех вызовов
Если недоступен	переадресация вызовов, если телефон недоступен
Условие	установка различных номеров переадресации для случаев, когда ваш телефон находится вне зоны действия сети, если он не отвечает или занят (<i>только для голосовых вызовов</i>)
Выкл.	вызовы не переадресуются

Поиск функции

☎ > Параметры
> Переадресация

Клавиша	Результат
1 	прокрутка списка до типа вызовов, которые необходимо переадресовывать Прокрутка до команды Отменить все для отмены всех переадресаций.
2 ВЫБОР (●)	просмотр сведений о переадресации
3 	прокрутка до команды Переадресация
4 ИЗМЕН. (●)	выбор команды Переадресация
5 	прокрутка до нужного параметра переадресации
6 ВЫБОР (●)	сохранение параметра
7 	прокрутка до параметра Кому (для типа переадресации Условие , до параметра Если занято , Если нет ответа или Если недостижим)
8 ИЗМЕН. (●)	выбор команды Кому
9 клавиши телефона или ОБЗОР (●)	ввод номера телефона для переадресации выбор номера телефона из справочника или списков последних вызовов
10 ОК (●)	сохранение номера
11 ГОТОВО (●)	сохранение параметров переадресации вызовов

Примечание. Таким же образом вводятся сведения о переадресации для остальных типов вызовов.

Проверка состояния переадресации

Данные о состоянии переадресации ваших вызовов хранятся в сети. Для просмотра состояния переадресации выполните следующие действия.

Поиск функции **☎ > Параметры > Переадресация > Сост. переадрес.**

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до типа вызова Голос, Факс или Данные
2 Просмотр (●)	просмотр состояния переадресации

Передача вызова



Вы можете сообщить, что выполняется передача вызова, или сразу передать текущий вызов.

Передача вызова после предупреждения

Поиск функции **☎ > Отложить**

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	ввод номера телефона, на который передается вызов
2 	звонок по номеру и разговор с ответившим абонентом
3 	открытие меню

Клавиша	Результат
4 	прокрутка до команды Передача
5 ВЫБОР (●)	выбор команды Передача
6 ОК (●)	подтверждение передачи

Передача вызова без предупреждения

Поиск функции  > **Передача**

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	ввод номера телефона, на который передается вызов
2 	передача вызова

Запрет вызова



Функция запрета вызова позволяет ограничивать диапазон разрешенных вызовов, как входящих, так и исходящих. Можно запретить все вызовы, международные вызовы или вызовы в условиях роуминга.

Поиск функции  > **Параметры** > **Защита** > **Блокировка вызова**

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до типа вызовов Исходящие вызовы или Входящий вызов
2 ИЗМЕН. (●)	выбор команды
3 	прокрутка до параметра запрета

Клавиша	Результат
4 ВЫБОР (●)	выбор параметра запрета вызовов
5 клавиши телефона	ввод пароля блокировки вызовов
6 ОК (●)	подтверждение пароля

Как отложить вызов

Клавиша	Результат
ОТЛОЖ. (●) (если доступна) или ☎ > Отложить	перевод вызова в режим отложенного

Конференц-связь



Подключение абонентов активного вызова и отложенного вызова, при этом все собеседники могут говорить друг с другом.

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	набор номера первого абонента
2 ☎	вызов номера
3 ОТЛОЖ. (●) (если доступна) или ☎ > Отложить	перевод вызова в режим отложенного
4 клавиши телефона	набор номера второго абонента
5 ☎	вызов номера
6 СВЯЗЬ (●)	установка связи между двумя вызовами

Клавиша	Результат
7 	завершение сеанса конференц-связи

Совет. Для подключения к сеансу конференц-связи других абонентов повторите шаги 3-6.

Сообщения и разговор



Текстовые сообщения - это краткие сообщения, которые можно отправлять и получать с помощью телефона.

Быстрые заметки - это заранее составленные текстовые сообщения, которые можно быстро вставить в сообщение и отправить.

Входящие сообщения необходимо настроить *до того*, как Вы приступите к отправке и приему этих сообщений. Общее число входящих сообщений, которые могут храниться в телефоне, зависит от их длины, а также от количества других типов сообщений и черновиков, находящихся в памяти аппарата.

Настройка входящих текстовых сообщений

Примечание. В большинстве случаев параметры входящих текстовых сообщений уже настроены оператором сотовой связи.

Поиск функции

- ☎ > Сообщения
- ☎ > Настр. текст. сообщ.

Клавиша	Результат
1 ИЗМЕН. (●)	изменение параметра Номер сервис. цент.
2 клавиши телефона	ввод номера центра коротких сообщений
3 ОК (●)	сохранение номера центра коротких сообщений

Клавиша	Результат
4 ИЗМЕН. (●)	изменение параметра Срок действия
5 клавиши телефона	ввод периода действия (число дней, в течение которых сеть будет пытаться отправить недоставленные сообщения)
6 ОК (●)	сохранение периода действия
7 ИЗМЕН. (●)	изменение параметра Тип ответа
8 	прокрутка списка до типа отправляемого ответного сообщения: текстовые SMS-сообщения, сообщения электронной почты, факсы или страницы
9 ОК (●)	сохранение типа сообщения
10 ИЗМЕН. (●)	изменение параметра Очистка
11 	прокрутка и выбор числа дней хранения входящих сообщений или количества хранимых входящих сообщений
12 ВЫБОР (●)	выбор значения параметра очистки
13 ИЗМЕН. (●)	изменение Шлюз эл.почты номера

Клавиша	Результат
14 клавиши телефона	ввод номера порта для шлюза электронной почты, который обрабатывает исходящие сообщения
15 ОК (●)	сохранение номера шлюза
16 ГОТОВО (●)	сохранение параметров входящих текстовых сообщений

Отправка текстового сообщения

Текстовое сообщение может быть отправлено одному или нескольким получателям. Номер телефона или адрес электронной почты каждого получателя можно вводить вручную или выбирать из справочника или списков последних вызовов.

При вводе номеров телефонов и/или адресов электронной почты вручную их следует разделять пробелами. Нажмите  вправо, чтобы вставить пробел.

Подсказка. В режиме ожидания введите номер телефона, а затем нажмите  > **Отправить сообщ.**, чтобы открыть новое текстовое сообщение с этим номером телефона в поле **Кому**. Для продолжения перейдите к шагу 4.

Поиск функции

☰ > Сообщения > Новое сообщение

Клавиша	Результат
1 ИЗМЕН. (●)	выбор команды Кому
2 клавиши телефона	ввод одного или нескольких телефонных номеров и/или адресов электронной почты Совет. Нажмите  вправо, чтобы вставить пробел между каждым номером/адресом, введенным вручную.
или ОБЗОР (●)	выбор номеров телефонов/адресов электронной почты из справочника или списков последних вызовов
3 ОК (●)	сохранение списка получателей
4 ИЗМЕН. (●)	выбор команды Сообщ.
5 клавиши телефона	ввод текста сообщения Примечание. Длина сообщения ограничена. При приближении к максимальной длине сообщения на экране отображается оставшееся количество символов.
или ОБЗОР (●)	выбор и вставка сообщения в виде быстрой заметки (см. ниже)
6 ОК (●)	подтверждение текста сообщения

Клавиша	Результат
7 ГОТОВО (●)	завершение работы с сообщением
8 ДА (●) или НЕТ (●)	отправка сообщения отмена отправки сообщения или сохранение его как черновика

Отправка текстового сообщения с использованием быстрой заметки

Быстрые заметки - это заранее составленные текстовые сообщения, которые можно быстро вставить в сообщение и отправить (например **Встретимся в...**). Вы можете создать свои быстрые заметки.

Поиск функции

☰ > Сообщения > Быстрые заметки

Клавиша	Результат
1 	прокрутка списка до нужной быстрой заметки
2 ЧТЕНИЕ (●) или ☰	просмотр быстрой заметки открытие Меню быст. заметок и выполнение других процедур, перечисленных ниже

Меню быст. заметок включает следующие команды.

Команда	Описание
Создать	Создание новой быстрой заметки.

Команда	Описание
Редактировать	Изменение быстрой заметки.
Удалить	Удаление быстрой заметки.
Отправить	Создание нового сообщения с текстом выбранной быстрой заметки в поле Сообщ.

Добавление к текстовому сообщению изображений и звуков

При создании текстового сообщения в него можно включить изображения, анимацию и звуки.

Добавление изображения или звука

Создайте текстовое сообщение, следуя обычной процедуре. Когда Вы дойдете до места, где необходимо вставить изображение или звук, выполните следующие действия.

Клавиша	Результат
1 	открытие Меню сообщений
2 	прокрутка до команды Вставка
3 ВЫБОР ()	отображение категорий объектов, которые можно вставить
4 	прокрутка до типа вызова Изображение, Анимация или Звук
5 ВЫБОР ()	выбор типа объекта
6 	выделение нужного объекта
7 ПРОСМ. () или ВОСПР. ()	просмотр объекта
8 ВСТАВКА ()	вставка объекта

Индикатор типа объекта показывает тип и местоположение объекта в сообщении.

Примечания.

- К сообщениям могут быть добавлены только предварительно определенные изображения и звуки. Эти объекты отмечены значком ★ (предварительно определенный объект).
- В сообщение можно вставить до пяти изображений.

Просмотр и удаление вставленного объекта

Для просмотра или удаления изображения или звука, вставленного в создаваемое сообщение, выполните следующие действия.

Клавиша	Результат
1 	установка курсора справа от индикатора объекта
2  влево	выделение индикатора объекта
3 ВЫБОР () или УДАЛИТЬ ()	просмотр или прослушивание вставленного объекта удаление вставленного объекта

Просмотр состояния отправленного текстового сообщения

Отправленные Вами текстовые сообщения сохраняются в папке отправленных сообщений.

Поиск функции

☎ > Сообщения > Исходящие

Сообщения сортируются в порядке отправки, начиная с самых последних. Состояние сообщения обозначается следующими значками:

»= выполняется отправка	☐ = отправленное
✕ = отправка не удалась	

Получение текстового сообщения

Примечание. Прежде чем принимать текстовые сообщения, необходимо настроить параметры входящих текстовых сообщений. См. стр. 71.

При поступлении нового сообщения на дисплее появляется индикатор ☐ (ожидающее сообщение), уведомление **Новое сообщение** и звучит сигнал.

Клавиша

ЧТЕНИЕ (●)

Результат

открытие сообщения (или списка входящих текстовых сообщений, если получено несколько)

Если включена функция напоминаний, телефон будет периодически выдавать напоминание до тех пор, пока Вы не закроете уведомление о новом сообщении, не прочтете сообщение или не выключите аппарат.

Когда на дисплее отображается сообщение **Переполн. памяти!**, необходимо удалить часть полученных сообщений, чтобы иметь возможность принимать новые сообщения.

Чтение, блокировка и удаление текстового сообщения

Входящие сообщения отсортированы в порядке поступления, начиная с самых последних. Наиболее ранние сообщения удаляются автоматически, если это указано в параметрах настройки входящих сообщений (см. стр. 71). Если требуется сохранить какое-либо сообщение, его следует заблокировать во избежание удаления при очистке.

Поиск функции

 > Сообщения > Текстовые сообщ.

Клавиша

1 

Результат

прокрутка до сообщения

Состояние сообщения обозначается следующими значками:

-  - непрочитанное
-  - непрочитанное (с вложением)
-  - прочитанное
-  - прочитанное (с вложением)
-  - прочитанное и заблокированное
-  - прочитанное и заблокированное (с вложением)

2 ЧТЕНИЕ (●)

открытие сообщения

Клавиша	Результат
3 СОХР. (●) или УДАЛИТЬ (●) или ☰	закрытие сообщения удаление сообщения открытие Меню текст. сообщ. и выполнение других процедур, перечисленных ниже

Меню текст. сообщ. включает следующие команды.

Команда	Описание
Обратный звонок	Вызов номера, содержащегося в заголовке или тексте сообщения.
Переход	Запуск браузера и переход по веб-адресу (URL), указанному в сообщении.
Ответ	Открытие нового текстового сообщения, поле Ответ которого содержит номер или адрес электронной почты из поля Кому полученного сообщения.
Переслать	Открытие копии текстового сообщения с пустым полем Кому .
Блокировка/ Разблокирование	Блокировка или разблокирование сообщения.

Команда	Описание
Сохранить	Отображение списка объектов, которые можно сохранить, в том числе номера или адреса электронной почты отправителя, а также выделенного изображения или звукозаписи.
Удалить	Удаление сообщения.
Удалить все	Удаление всех входящих сообщений.
Новое сообщение	Открытие нового текстового сообщения.
Обмен	Начало разговора с отправителем. См. стр. 86.
Настройка	Открытие меню настройки входящих текстовых сообщений.

Сохранение изображений и звукозаписей, содержащихся в текстовом сообщении

Полученные текстовые сообщения могут содержать изображения, анимацию и звуки. Изображения и анимация отображаются при прочтении текстового сообщения. Звукозапись начинает воспроизводиться при прокрутке до индикатора звукозаписи или при его выделении.

Эти объекты можно сохранить в памяти телефона, а затем использовать в качестве заставок и сигналов оповещения.

Сохранение изображения и анимации

Клавиша	Результат
1  вверх или вниз	выделение в сообщении изображения или анимации
2 	открытие Меню текст. сообщ.
3 	прокрутка до команды Сохранить
4 ВЫБОР (●)	отображение категорий объектов, которые можно сохранить
5 	прокрутка до команды Вложение-файл
6 ВЫБОР (●)	просмотр изображения или анимации
7 СОХР. (●)	просмотр параметров сохранения
8 	прокрутка до команды Только сохранение или Устан. как заставку
9 ВЫБОР (●)	выбор команды
10 клавиши телефона	ввод имени для файла
11 ОК (●)	сохранение файла и, при необходимости, выбор этого изображения в качестве заставки

Дополнительные сведения об использовании изображений и анимации см. на стр. 181 и 118.

Сохранение файла звукозаписи

Файл звукозаписи можно сохранить, а затем установить как сигнал оповещения.

Клавиша	Результат
1  вверх или вниз	выделение индикатора файла звукозаписи в сообщении
2 	открытие Меню текст. сообщ.
3 	прокрутка до команды Сохранить
4 ВЫБОР (●)	отображение категорий объектов, которые можно сохранить
5 	прокрутка до команды Вложение-файл
6 ВЫБОР (●)	воспроизведение звукового файла
7 СОХР. (●)	просмотр параметров сохранения
8 	прокрутка до команды Только сохранение или Устан. как сигнал
9 ВЫБОР (●)	выбор команды Если выбрана команда Только сохранение , перейдите к шагу 13. При выборе команды Устан. как сигнал на дисплее отображается запрос Как установить? и список событий, для которых можно установить оповещение.
10 	прокрутка до нужного события

Клавиша	Результат
11 ВЫБОР (●)	выбор события
12 клавиши телефона	ввод имени для файла
13 ОК (●)	сохранение звукозаписи и (необязательно) установка ее в качестве сигнала оповещения

Дополнительные сведения об использовании файлов звукозаписей см. на стр. 107 и 109.

Чтение сообщений браузера



Веб-сервер вашей сети может отправлять Вам *сообщения браузера*, которые можно читать, включив его.

При поступлении оповещения браузера на дисплее появляется индикатор  (ожидающее сообщение), уведомление **Новое сообщ. WAP** и звучит сигнал.

Клавиша	Результат
ПЕРЕХОД (●)	запуск браузера и просмотр сообщения
или	
ВЫХОД (●)	закрытие уведомления о новом сообщении

Просмотр оповещений браузера в любое время.

Поиск функции **☰ > Сообщения > Сообщения WAP**

Клавиша	Результат
1 	прокрутка сообщения
2 ВЫБОР (●)	открытие сообщения

Чтение сообщений информационных служб



Сообщения информационных служб - это получаемые Вами сообщения широковещательной рассылки, такие как биржевые сводки и новости.

При поступлении длинного сообщения информационных служб на дисплее появляется индикатор  (ожидающее сообщение), уведомление **Новое сообщение** и звучит сигнал.

Клавиша

ЧТЕНИЕ (●)

Результат

открытие сообщения (или списка входящих сообщений информационных служб, если их получено несколько)

Сообщения для быстрого просмотра - короткие сообщения информационных служб, которые отображаются непосредственно на дисплее в режиме ожидания.

Инструкция

Прочтите сообщение и нажмите 

Результат

чтение и удаление сообщения для быстрого просмотра

Просмотр сообщений информационных служб в любое время:

Поиск функции

 > Сообщения > Инф. службы

Клавиша

1 

Результат

прокрутка до сообщения

Клавиша	Результат
2 ЧТЕНИЕ (●)	открытие сообщения

Использование режима обмена SMS



Сеанс обмена - это обмен текстовыми сообщениями с другим владельцем сотового телефона в реальном времени. Отправляемые Вами сообщения сразу отображаются на дисплее сотового телефона собеседника.

Запуск сеанса обмена

Поиск функции	☎ > Обмен
	☎ > Новый обмен

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	ввод значения Имя обмена
2 ОК (●)	сохранение значения Имя обмена
3 клавиши телефона	ввод телефонного номера собеседника
или ОБЗОР (●)	выбор номера телефона из справочника или списков последних вызовов
4 ОК (●)	сохранение номера
5 клавиши телефона	ввод первого сообщения
или ОБЗОР (●)	выбор и вставка сообщения в виде быстрой заметки (см. стр. 75)

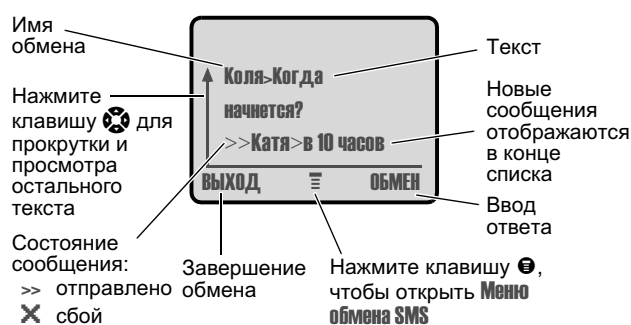
Клавиша	Результат
6 ОК (●)	отправка сообщения На дисплей выводится журнал обмена. Символ >> отображается рядом с вашим сообщением, пока оно не будет отправлено. При получении от собеседника ответа он отображается ниже вашего сообщения.
7 ОБМЕН (●)	ввод ответа собеседнику
8 ОК (●)	отправка ответа

Примечания.

- Сеанс обмена может быть начат из текстового сообщения. Нажмите клавишу ● и выберите команду **Обмен** для начала нового сеанса, где в поле **Ответ** будет содержаться номер из поля сообщения **Кому**.
- При появлении сообщения **Переполн. памяти!** необходимо удалить часть входящих, исходящих сообщений или черновиков, чтобы иметь возможность принимать сообщения.

Использование журнала обмена

В этом журнале отображаются сообщения, отправленные и принятые в ходе сеанса обмена.



Меню обмена SMS включает следующие команды.

Команда	Описание
Новый обмен	Начало нового сеанса обмена.
Вызов партнера	Звонок собеседнику.
Вызыв. номер	Вызов номера, содержащегося в журнале обмена.
Сохранить номер	Создание записи в справочнике, содержащей номер из журнала обмена.
Законч. обмен	Завершение сеанса обмена.
Переход в начало	Переход к началу журнала обмена.
Переход в конец	Переход к концу журнала обмена.
Очистка журнала	Удаление всех сообщений из журнала обмена.

Команда	Описание
Повтор отправки	Повторная отправка последнего сообщения в случае сбоя.
Отправить сообщ.	Создание нового сообщения.

Ответ на поступившее сообщение

При поступлении сообщения на дисплее появляется уведомление об имени обмена **Обмен с** и подается сигнал оповещения.

Клавиша	Результат
ПРИНЯТЬ (●)	начало обмена
ИГНОР. (●)	отказ от сеанса обмена

Если включена функция напоминаний, телефон будет периодически выдавать напоминание до тех пор, пока Вы не ответите на уведомление об обмене или не выключите аппарат.

При поступлении во время сеанса обмена запроса на начало другого обмена, этот запрос отобразится в виде входящего текстового сообщения, в начале которого будет стоять *имя обмена*.

Завершение сеанса обмена SMS

Клавиша	Результат
1 	открытие Меню обмена SMS
2 	прокрутка до команды Законч. обмен
3 ВЫБОР (●)	выбор команды Законч. обмен
4 ДА (●)	завершение сеанса обмена

Кроме того, сеанс обмена завершается при выключении телефона, ответе на входящий вызов и при начале нового сеанса обмена.

Собеседник не уведомляется о том, что Вы завершили сеанс обмена. Если собеседник отправляет следующее сообщение, оно отобразится в виде входящего текстового сообщения, в начале которого будет стоять *имя обмена*.

Если сеанс обмена завершен без использования команды **Законч. обмен**, а ваш собеседник отправляет следующее сообщение, будет выдано уведомление, а полученное сообщение будет добавлено в журнал обмена. Если Вы вернетесь к журналу обмена, сеанс будет продолжен.

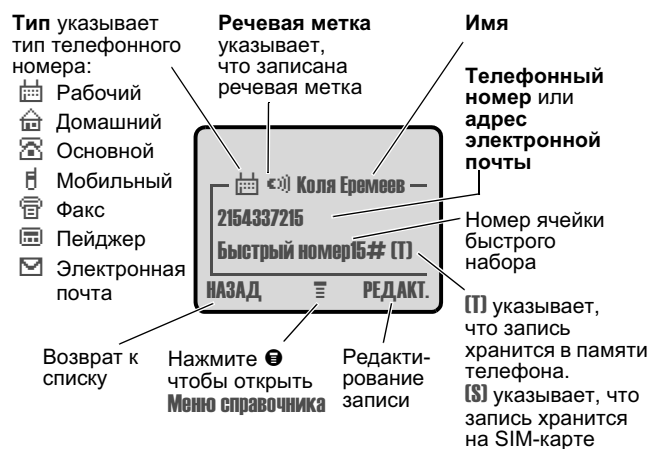
Настройка справочника

Справочник служит для хранения имен, телефонных номеров и адресов электронной почты.

Для просмотра имен, хранящихся в справочнике, нажмите клавишу **☰** > **Справочник**, когда телефон находится в режиме ожидания. Прокрутите список до нужного имени и нажмите **ПРОСМ.** (**⬇️**), чтобы посмотреть содержимое записи справочника, как показано на следующем рисунке.

Подсказка. В режиме ожидания для просмотра справочника нажмите клавишу **⬇️** вниз.

Просмотр записи справочника



Примечания.

- Когда для записи задана персональная мелодия звонка, под номером ячейки быстрого набора отображается **Код звонка**.
- В записях справочника, хранящихся на SIM-карте, **Тип**, **Речевая метка** и **Код звонка** отсутствуют.

Сохранение записи в справочнике

Для создания записи в справочнике требуется номер телефона или адрес электронной почты. Все прочие сведения указывать необязательно.

Записи справочника могут храниться в памяти телефона или на SIM-карте. Записи с 1 по 1000 (номера ячеек быстрого набора от 1 до 1000) хранятся в памяти телефона, а записи с номерами от 1001 хранятся на SIM-карте. Общее количество записей, которое можно хранить в памяти SIM-карты, зависит от оператора сотовой связи.

Подсказка. В режиме ожидания для открытия справочника и перехода к пункту **[Новая запись]** нажмите клавишу  вверх.

Подсказка. В режиме ожидания введите номер телефона, а затем нажмите **СОХР.** () для создания записи справочника с этим номером телефона в поле **Номер**. Для продолжения перейдите к шагу 3.

Ввод сведений

Поиск функции

-  > Справочник
-  > Создать

Клавиша

1 

Результат

прокрутка до команды **Номер телефона** или **Адрес эл. почты**

2 **ВЫБОР** ()

выбор типа номера

Клавиша	Результат
3 ИЗМЕН. (●)	выбор команды Имя
4 клавиши телефона	ввод имени для записи
5 ОК (●)	сохранение имени
6 ИЗМЕН. (●)	выбор Номер или Электронная почта
7 клавиши телефона	ввод номера телефона или адреса электронной почты
8 ОК (●)	сохранение номера телефона или адреса электронной почты
9 ИЗМЕН. (●)	выбор команды Тип
10 ☒	просмотр типов номера
11 ВЫБОР (●)	выбор типа номера
12 ИЗМЕН. (●)	выбор Сохранить в , если необходимо изменить место хранения записи
13 ☒	прокрутка до команды Телефон или SIM-карта
14 ВЫБОР (●)	выбор места хранения записи
15 ЗАПИСЬ (●) или Перейдите к шагу 16, если записывать речевую метку не нужно	запись Речевая метка для текущей записи справочника (при необходимости)

Клавиша	Результат
16 	прокрутка до Быстрый номер Новой записи справочника назначается ближайший свободный номер ячейки быстрого набора.
17 ИЗМЕН. (●)	выбор Быстрый номер , если его необходимо изменить
18 клавиши телефона	ввод другого номера ячейки быстрого набора (при необходимости)
19 ОК (●)	сохранение номера быстрого набора
20 ИЗМЕН. (●)	выбор Код звонка при необходимости задать для номера телефона персональную мелодию звонка Эта мелодия звонка будет звучать при поступлении входящего вызова с данного номера телефона. См. стр. 108.
21 	прокрутка до нужной мелодии звонка
22 ВЫБОР (●)	сохранение выбранного кода звонка
23 ВЫБОР (●)	выбор ДАЛЕЕ , если необходимо создать еще одну запись с тем же значением Имя Для каждого номера следует выбрать свое значение Тип .

Завершение записи сведений в справочник

Действия после ввода всех сведений о записи справочника:

Клавиша	Результат
Готово (●)	сохранение записи

Сохранение PIN-кода вместе с номером телефона

PIN-код может храниться вместе с номером телефона. Это удобно для вызовов, требующих набора дополнительных цифр (например, для вызова посредством телефонной карты или для прослушивания голосовой почты или сообщений на автоответчике). Вставьте один или несколько перечисленных ниже символов в последовательность набираемых цифр для правильного набора и соединения с соответствующим номером:

Клавиша	Результат
☎ > Вставка паузы	добавление символа р (пауза) Набираются цифры, предшествующие символу паузы, а затем, после соединения, набираются остальные цифры.

Клавиша	Результат
☎ > Вставка ожидания	добавление символа W (задержка) Набираются цифры, предшествующие символу задержки, а затем, после соединения, выдается запрос на набор остальных цифр.
☎ > Вставка "п"	добавление символа П (номер) Перед вызовом выдается запрос номера. Указанный номер вставляется в последовательность набираемых цифр вместо символа П.

Примечания.

- *Запись справочника телефона позволяет ввести не более 32 цифр. Для записей, хранящихся на SIM-карте, максимальное значение может изменяться. Каждый символ учитывается как одна цифра.*
- *SIM-карта не позволяет хранить номера, содержащие символ W или П.*

Запись речевой метки для записи справочника

Записать речевую метку можно как для новой, так и для уже созданной записи справочника. Речевая метка позволяет позвонить по номеру из справочника с помощью голосового набора (см. стр. 98).

Совет. Речевую метку следует записывать при отсутствии постороннего шума. Держа аппарат на расстоянии около 10 см от лица, говорите прямо в микрофон телефона обычным голосом.

Поиск функции

☰ > Справочник

Инструкция

Результат

1	Нажмите 	прокрутка до нужной записи
2	Нажмите ПРОСМ. (●)	просмотр записи
3	Нажмите РЕДАКТ. (●)	редактирование записи
4	Нажмите 	прокрутка до команды Речевая метка
5	Нажмите ЗАПИСЬ (●)	начало записи
6	Нажмите и отпустите голосовую клавишу и произнесите имя записи (в течение двух секунд)	запись речевой метки
7	Нажмите и отпустите голосовую клавишу и повторите имя	подтверждение записанной речевой метки
8	Нажмите ГОТОВО (●)	сохранение речевой метки

Набор номера из справочника

Позвонить по номеру из справочника (или отправить сообщение по адресу электронной почты) можно следующими способами.

Выбор в справочнике

Поиск функции

☰ > Справочник

Клавиша	Результат
1 буква клавиши телефона	переход к записям, начинающимся с этой буквы (необязательно)
2 	прокрутка до нужной записи
3 	вызов

Голосовой набор

Инструкция	Результат
Нажмите и отпустите голосовую клавишу и произнесите имя записи (в течение двух секунд).	вызов

Сведения об использовании быстрого набора см. на стр. 61. Использование набора номера в одно касание описано на стр. 62.

Редактирование записи справочника

Поиск функции  > Справочник

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до нужной записи
2 ППРОСМ. (●)	просмотр записи
3 РЕДАКТ. (●)	редактирование записи

Подробные сведения о редактировании записи см. на стр. 92-94.

Удаление записи справочника

Поиск функции  > Справочник

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до нужной записи
2 	открытие Меню справочника
3 	прокрутка до команды Удалить
4 ВЫБОР ()	выбор команды Удалить
5 ДА ()	подтверждение удаления

Сортировка записей в справочнике

Записи справочника могут быть отсортированы по имени (стандартный вариант), номеру быстрого набора, речевой метке или адресу электронной почты.

Примечание. Сортировка по речевой метке идентична сортировке по имени, за исключением того, что первыми в списке идут записи с речевыми метками.

Поиск функции  > Справочник

Клавиша	Результат
1 	открытие Меню справочника
2 	прокрутка до команды Настройка
3 ВЫБОР ()	выбор команды Настройка
4 	прокрутка до команды Сортировка
5 ИЗМЕН. ()	выбор команды Сортировка
6 	прокрутка до значения Имя, Быстрый номер, Речевая метка или Электронная почта

Клавиша	Результат
7 ВЫБОР (●)	выбор порядка сортировки

При выборе значения **Быстрый номер**, **Речевая метка** или **Электронная почта** процедура завершена.

при выборе значения **Имя** необходимо указать, следует ли отображать для имен все номера или только основной.

Клавиша	Результат
8 ИЗМЕН. (●)	изменение способа просмотра справочника
9 	прокрутка до команды Основные контакты или Все контакты
10 ВЫБОР (●)	выбор способа просмотра справочника
11 ГОТОВО (●)	сохранение способа просмотра справочника

Далее описан выбор основного номера для записи справочника.

Совет. Если в справочнике отображаются только основные номера, то для просмотра остальных номеров, относящихся к данному имени, прокрутите список до соответствующего основного номера и нажмите  влево или вправо.

Выбор основного номера для записи справочника

При вводе для имени абонента нескольких телефонных номеров один из них можно выбрать в качестве основного.

Поиск функции  > **Справочник**

100 - Настройка справочника

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до нужной записи
2 	открытие Меню справочника
3 	прокрутка до команды Назначить основной
4 ВЫБОР ()	выбор команды Назначить основной
5 	прокрутка до номера, который необходимо выбрать в качестве основного
6 ВЫБОР ()	выбор основного номера

В зависимости от выбранного порядка сортировки записей в справочнике основной номер отображается либо первым, либо единственным номером для записи. См. стр. 99.

Перенос записей справочника между памятью телефона и SIM-картой

Примечание. При копировании исходные записи не удаляются.

Копирование одной записи

Поиск функции  > Справочник

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до нужной записи
2 	открытие Меню справочника
3 	прокрутка до команды Копировать запись

Клавиша	Результат
4 ВЫБОР (●)	выбор команды Копировать запись На дисплее отображается следующий свободный номер ячейки быстрого набора.
5 клавиши телефона	изменение номера быстрого набора Совет. Для копирования записи в память телефона введите номер ячейки быстрого набора от 1 до 1000. Для копирования записи на SIM-карту введите номер 1001 или больше.
6 OK (●)	копирование записи в ячейку быстрого набора с указанным номером

Копирование нескольких записей

Поиск функции

☰ > Справочник

Клавиша	Результат
1 ☰	открытие Меню справочника
2 ⬇️	прокрутка до команды Копировать записи
3 ВЫБОР (●)	выбор команды Копировать записи
4 ⬆️	прокрутка до команды С (начала)
5 ИЗМЕН. (●)	выбор команды С (начала)

Клавиша	Результат
6 клавиши телефона	ввод первого номера ячейки диапазона копируемых записей
7 ОК (●)	сохранение номера
8 	прокрутка до команды С (конец)
9 ИЗМЕН. (●)	выбор команды С (конец)
10 клавиши телефона	ввод последнего номера ячейки диапазона копируемых записей
11 ОК (●)	сохранение номера
12 	прокрутка до команды С (начало)
13 ИЗМЕН. (●)	выбор команды С (начало)
14 клавиши телефона	ввод первого номера ячейки из нового диапазона, где будут располагаться скопированные записи Совет. Для копирования записи в память телефона введите номер ячейки быстрого набора от 1 до 1000. Для копирования записи на SIM-карту введите номер 1001 или больше.
15 ОК (●)	сохранение номера
16 ГОТОВО (●)	копирование записей

Проверка емкости справочника

Имеется возможность просмотреть оставшееся количество свободных ячеек для ввода записей в справочник и ежедневник, а также количество ячеек на SIM-карте.

Поиск функции

☎ > Справочник

Клавиша	Результат
1 ☎	открытие Меню справочника
2 ☎	прокрутка до команды Емкость телефона или Емкость SIM
3 ВЫБОР (●)	выбор команды Емкость телефона или Емкость SIM На дисплее отобразится счетчик памяти телефона или доступное число свободных ячеек справочника на SIM-карте.

Синхронизация с помощью программного обеспечения TrueSync



С помощью дополнительного программного обеспечения Starfish TrueSync® компании Моторола можно синхронизировать записи справочника в телефоне с записями на компьютере или в памяти другого устройства. Дополнительные сведения см. в руководстве пользователя программы TrueSync.

Примечание. Программа TrueSync предназначена для синхронизации данных с большинством распространенных программных продуктов и устройств, являющихся персональными информационными менеджерами (PIM).

Настройка набора в одно касание

Набор в одно касание можно настроить для записей справочника либо в памяти телефона, либо на SIM-карте.

Поиск функции

**☰ > Параметры > Другие настройки
> Исходная настройка**

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до команды Набор в 1 кас.
2 ИЗМЕН. (●)	выбор команды Набор в 1 кас.
3 	прокрутка до нужного списка
4 ВЫБОР (●)	выбор списка

Настройка параметров телефона

Настройка меню

Порядок команд в главном меню вашего телефона можно изменить.

Поиск функции

☰ > Параметры
> Персонализация > Главное меню

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до нужной команды меню
2 ВЫДЕЛ. (●)	выделение команды меню
3 	перенос выделенной команды на новую позицию в меню
4 ВСТАВКА (●)	вставка команды меню

Настройка типа оповещения

Телефон звонит или вибрирует, уведомляя о поступившем вызове, сообщении или ином событии. Такое уведомление в виде звонка или вибрации называется *оповещением*. Вы можете выбрать один из пяти различных типов оповещения.

 = громкий звонок

 = тихий звонок

 = вибровывоз

 = звонок и вибровывоз

 = бесшумный

Индикатор оповещения на дисплее показывает текущий тип оповещения (см. стр. 35).

Каждый тип оповещения включает настройки уведомлений о событиях, кодов звонков, а также громкости звонков и звука при нажатии клавиш.

Выбор типа оповещения

Поиск функции

☰ > Звонок/Вибрация > Стил

Клавиша

Результат

1 

прокрутка до нужного типа оповещения

2 **ВЫБОР** (●)

выбор типа оповещения

Изменение параметров типа оповещения

Настройка параметров

Тип оповещения можно изменить для следующих событий: входящих вызовов, текстовых сообщений, сообщений голосовой почты, сеансов передачи данных и факсимильной связи, сигналов и напоминаний. Все вносимые изменения сохраняются для текущего типа оповещения.

Поиск функции

☰ > Звонок/Вибрация
> Стил **Настройка**

Примечание. Стил - текущий тип оповещения.

Клавиша

Результат

1 

прокрутка до нужного события

2 **ИЗМЕН.** (●)

выбор события

Клавиша	Результат
3 	прокрутка до нужной мелодии звонка
4 ВЫБОР (●)	выбор оповещения

Включение и выключение кодов звонков

Когда включены коды звонков, для уведомления о входящих вызовах и сообщениях от абонентов, занесенных в справочник, используются персональные сигналы оповещения. Сведения о назначении персональных сигналов вызова записям справочника см. на стр. 92.

Поиск функции  > Звонок/Вибрация
> *Стиль* **Настройка**

Примечание. *Стиль* - текущий тип оповещения.

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до команды Коды звонков
2 ИЗМЕН. (●)	изменение настройки кодов звонков
3 	прокрутка до команды Вкл. или Выкл.
4 ВЫБОР (●)	выбор значения

Настройка громкости сигналов оповещения и звукового сопровождения клавиш

Поиск функции  > Звонок/Вибрация
> *Стиль* **Настройка**

Примечание. Стилль - текущий тип оповещения.

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до команды Громкость звонка или Громкость клавиат.
2  влево или вправо	настройка уровня громкости
3 OK ()	подтверждение выбранного уровня громкости

Создание сигналов оповещения

Можно создать до 42 собственных мелодий, используемых в телефоне в качестве сигналов оповещения. Эти мелодии содержатся в списке доступных оповещений.

Создание мелодии

Поиск функции  > **Звонок/Вибрация**
> **Мои мелодии**

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до команды [Новый сигнал]
2 ВЫБОР ()	выбор команды [Новый сигнал]
3 ИЗМЕН. ()	выбор команды Заметки
4 клавиши телефона	ввод нот (см. ниже)
5 OK ()	сохранение нот
6 ИЗМЕН. ()	выбор команды Имя
7 клавиши телефона	ввод названия мелодии

Клавиша	Результат
8 ОК (●)	сохранение имени
9 ГОТОВО (●)	сохранение мелодии

Ввод нот

Чтобы создать новую мелодию, используйте клавиатуру телефона для ввода нот. Для каждой ноты следует указать октаву (необязательно), высоту, длительность и модификатор длительности (необязательно). Нажмите клавишу несколько раз, чтобы перебрать все варианты и выбрать нужный символ из приведенных ниже списков.

Октава

Для новой ноты по умолчанию указана четвертая октава.

Клавиша	Дисплей	Описание
0+	*	введите символ * и цифру (0-9), чтобы задать октаву

Ноты и паузы

Клавиша	Дисплей	Описание
0+	#	диез
	♭	бемоль
2 ^{дл}	a	нота «ля»
	b	нота «си»
	c	нота «до»
3 ^{дл}	d	нота «ре»
	e	нота «ми»
	f	нота «фа»
4 ^{дл}	g	нота «соль»

Клавиша	Дисплей	Описание
	Г	пауза

Длительности и модификаторы

Клавиша	Дисплей	Описание
	0	целая нота
	1	половинная нота
	2	четвертная нота
	3	восьмая нота
	4	шестнадцатая нота
	5	1/32 ноты
	.	укороченная нота
	:	двойная укороченная нота
	;	нота с длительностью 2/3

Символы повторения

Клавиша	Дисплей	Описание
	[,] и @	Скобки служат для выделения последовательности нот, которую необходимо повторить. После последовательности введите символ @, а после него - требуемое число повторений.

Последовательность ввода нот

Инструкция	Результат
1 Задание октавы (необязательно)	Укажите октаву (* 0-*) <i>перед</i> выбором ноты. Указанная октава распространяется не только на данную ноту, но и на все последующие до тех пор, пока октава не будет изменена.
2 При необходимости укажите для ноты диез или бемоль	Введите диез или бемоль (# или b) <i>перед</i> выбором ноты.
3 Выбор ноты (обязательно)	Нажмите клавишу телефона.
4 Указание длительности (обязательно)	Укажите длительность (0-5) <i>после</i> выбора ноты. Если длительность не указана, к ноте добавляется четверть (2).
5 Изменение длительности (необязательно)	Введите модификатор длительности (., : или ;) <i>после</i> указания длительности.

При создании мелодии можно выполнить следующие действия.

Задача	Результат
Вставка паузы	Если это необходимо, вставьте в записываемую мелодию одну или несколько пауз Г . Укажите длительность паузы (0-5) <i>после</i> ввода самой паузы, так же, как для ноты.

Задача	Результат
Повтор последовательности нот	Для создания последовательности нот используйте символы [и]. После последовательности введите символ @, а после него - требуемое число повторений.
Прослушивание созданной мелодии	Нажмите  для входа в Меню создания и выберите команду Воспроизвести все для воспроизведения введенных нот.

Пример

Нажмите следующие клавиши для создания в третьей октаве последовательности нот и пауз: **C** (четвертная нота), **E бемоль** (четвертная нота), **половинная пауза** и **G** (целая нота).

Клавиша	Результат	Дисплей
1    	третья октава	*3
2   	ввод ноты До	C
3    	указание длительности: четвертная нота	2
4    	ввод символа бемоль	b
5  	ввод ноты ми бемоль	B
6    	указание длительности: четвертная нота	2

Клавиша	Результат	Дисплей
7	ввод паузы	Г
8	указание длительности: половинная пауза	1
9	ввод ноты соль	Г
10	указание длительности: целая нота	0

Воспроизведение мелодии

Поиск функции

> **Звонок/Вибрация**
> **Мои мелодии**

Клавиша	Результат
1	прокрутка до мелодии
2	открытие Меню сигналов
3	прокрутка до команды Воспр.
4 ВЫБОР (	выбор команды Воспр.
5 ВОСПР. () или ОТМЕНА (	повторное воспроизведение мелодии возврат в список собственных мелодий

Редактирование мелодии

Стандартные мелодии оповещения, записанные в память телефона, изменить невозможно. Для изменения собственной мелодии выполните следующие действия.

Поиск функции

☎ > Звонок/Вибрация
> Мои мелодии

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до мелодии
2 РЕДАКТ. (●)	просмотр сведений о мелодии
3 	переход к элементу, который требуется изменить (Имя или Заметки)
4 ИЗМЕН. (●)	выбор элемента
5 клавиши телефона	ввод нового текста или нот
6 ОК (●)	сохранение нового текста или нот
7 ГОТОВО (●)	сохранение изменений

Удаление мелодии

Стандартные мелодии оповещения, записанные в память телефона, удалить невозможно. Для удаления собственной мелодии выполните следующие действия.

Поиск функции

☎ > Звонок/Вибрация
> Мои мелодии

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до мелодии
2 ☎	открытие Меню сигналов
3 	прокрутка до команды Удалить

Клавиша	Результат
4 ВЫБОР (●)	выбор команды Удалить
5 ДА (●)	подтверждение удаления

Загрузка мелодии

Мелодии оповещения можно загрузить с помощью браузера или получить в текстовом сообщении. Сведения о загрузке мелодии с помощью браузера см. на стр. 172. Сведения о загрузке мелодии из текстового сообщения см. на стр. 81.

Отправка мелодий

Мы можете отправлять свои сигналы оповещения другим владельцам мобильных телефонов. Сведения о добавлении мелодии в текстовое сообщение см. на стр. 76.

Настройка напоминаний

Напоминания - это сигналы в виде звонка или вибрации, которые периодически уведомляют о поступлении голосовой почты или текстового сообщения.

Поиск функции **☰** > **Звонок/Вибрация**
 > **Стиль Настройка**
 > **Напоминания**

Примечание. *Стиль - текущий тип оповещения.*

Клавиша	Результат
1	прокрутка до значения Сигнал или Вибрация для выбора типа сигнала напоминания или до команды Выкл. для отключения всех напоминаний
2 ВЫБОР (●)	выбор типа напоминания

Настройка левой программной клавиши

Функции программных клавиш (левая  и правая ) и интеллектуальной клавиши можно переопределить, чтобы обращаться с их помощью к другим командам главного меню в режиме ожидания.

Поиск функции

 > Параметры
> Другие настройки
> Персонализация > Клавиши

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до значения Осталось , Правая или Клавиша Smart
2 ИЗМЕН. ()	выбор клавиши
3 	прокрутка списка до новой функции клавиши
4 ВЫБОР ()	подтверждение выбора новой функции

Настройка параметров ответа

Имеется несколько способов ответа на входящий вызов.

Поиск функции

 > Параметры
> Настройка In-Call
> Параметры ответа

Включение и отключение следующих функций ответа на входящий вызов.

Любая клавиша	ответ при нажатии любой клавиши
Открыть для ответа	ответ при открытии крышки

Настройка заставки

В качестве заставки в режиме ожидания можно установить изображение или анимационный ролик. Если телефон не используется, то изображение будет отображаться на дисплее по прошествии указанного Вами периода.

При необходимости изображение заставки обрезается по размеру дисплея телефона. Воспроизведение анимационного ролика повторяется в течение одной минуты, затем на дисплее отображается первый кадр ролика.

Поиск функции

☰ > Параметры
> Другие настройки
> Персонализация > Заставка

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до команды Изображение
2 ИЗМЕН. (●)	запуск средства просмотра изображений
3  влево или вправо	прокрутка до изображения/анимационного ролика Прокрутка до команды (нет) для отключения заставки.
4 ВЫБОР (●)	выбор изображения
5 	прокрутка до команды Задержка
6 ИЗМЕН. (●)	указание интервала задержки
7 	прокрутка до значения периода отсутствия операций с телефоном, после которого включается заставка

Клавиша	Результат
8 ВЫБОР (●)	подтверждение выбранного значения периода
9 ГОТОВО (●)	сохранение настроек заставки

Настройка текста, отображаемого на дисплее



Для изменения текста приветствия, отображаемого при включении телефона:

Поиск функции

● > Параметры
> Персонализация
> Приветствие

Создание меток

В телефоне имеется несколько предварительно запрограммированных меток. При необходимости можно создать собственные дополнительные метки и присвоить их часто используемым функциям меню.

Стандартные метки

Ниже перечислены стандартные метки, запрограммированные в телефоне. Эти метки нельзя ни изменить, ни удалить.

Инструкция	Результат
Нажмите ●, затем снова нажмите и удерживайте ● (в течение 2 секунд)	увеличение или уменьшение масштаба изображения на дисплее

Инструкция	Результат
Нажмите клавишу уменьшения громкости (при минимальном уровне громкости)	переключение на вибровызов, затем на бесшумное оповещение Нажатие клавиши увеличения громкости приводит к переключению на вибровызов, а затем на оповещение звонком.
Нажмите  	просмотр своего телефонного номера
Нажмите 	переход к списку исходящих вызовов
Нажмите 	вход из меню
Нажмите  вниз	доступ к справочнику
Нажмите  вверх	доступ к справочнику и переход к команде [Новая запись]

Создание метки

В телефоне можно определить не только клавиши быстрого доступа, *но и* дополнительные речевые метки функций меню. Речевая метка позволяет перейти непосредственно к пункту меню при произнесении имени метки.

Совет. Речевую метку следует записывать при отсутствии постороннего шума. Держа аппарат на расстоянии около 10 см от лица, говорите прямо в микрофон телефона обычным голосом.

Инструкция	Результат
1 Нажмите 	вход в меню
2 Нажмите клавишу 	прокрутка до нужной команды меню

Инструкция	Результат
3 Нажмите и удерживайте клавишу 	запуск редактора меток
4 Нажмите ДА (●)	просмотр параметров метки
5 Нажмите ИЗМЕН. (●)	изменение номера клавиши быстрого доступа
или	
Нажмите ГОТОВО (●)	выбор стандартного номера
или	
Нажмите клавишу 	прокрутка до Голос для назначения речевой метки
6 Нажмите ЗАПИСЬ (●)	начало записи
7 Нажмите и отпустите голосовую клавишу и произнесите имя метки (в течение двух секунд)	запись имени метки
8 Нажмите и отпустите голосовую клавишу и повторите имя	подтверждение имени метки
9 Нажмите ГОТОВО (●)	сохранение речевой метки

Использование клавиши быстрого доступа

Клавиша	Результат
1 	открытие меню
2 номер клавиши быстрого доступа	переход к пункту меню или выполнение соответствующего действия

Выбор метки из списка

Поиск функции  > Метки
> требуемая метка

Использование речевой метки

Инструкция	Результат
1 Нажмите 	открытие меню
2 Нажмите и отпустите голосовую клавишу и произнесите имя метки (в течение двух секунд)	переход к пункту меню или выполнение соответствующего действия

Изменение и удаление метки

Список меток отсортирован по присвоенным клавишам. При изменении клавиши метки ее позиция в списке также изменится.

Поиск функции  > Метки

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до метки
2 	открытие Меню меток и выполнение других процедур, перечисленных ниже

Меню меток включает следующие команды.

Команда	Описание
Редактировать	Изменение метки. <i>Примечание. Эта команда служит для удаления связанной речевой метки.</i>
Пересортир. списка	Изменение порядка сортировки списка меток.
Удалить	Удаление метки.
Удалить все	Удаление всех меток.

Дополнительные функции телефона

Функции вызова

Фиксированный набор



Если включить функцию фиксированного набора, пользователи смогут набирать только номера из списка фиксированного набора. Эта функция служит для ограничения исходящих вызовов списком предварительно заданных номеров, кодов стран, кодов регионов или других префиксов.

Включение и выключение фиксированного набора

Поиск функции

☰ > Параметры > Защита
> Фиксиров. набор

Инструкция	Результат
1 клавиши телефона	ввод PIN2
2 ОК (●)	открытие меню фиксированного набора
3 ⌂	прокрутка до команды Вкл. или Выкл.
4 ВЫБОР (●)	выбор команды Вкл. или Выкл.

Работа со списком фиксированного набора

Функцию фиксированного набора можно настроить для открытия списка фиксированного набора (см. выше).

Поиск функции

☎ > Фиксиров. набор

Записи списка фиксированного набора можно создавать, изменять и удалять так же, как записи справочника. Записи фиксированного набора хранятся на SIM-карте и не содержат полей **Тип** и **Речевая метка**.

Вызов служб



Данная функция позволяет набирать запрограммированные номера, хранящиеся на SIM-карте. Оператор сотовой связи может запрограммировать на SIM-карте номера телефонов различных служб, таких как заказ такси, рестораны, больницы и т. п.

Поиск функции

☎ > Вызов служб

Быстрый набор



Данная функция позволяет набирать запрограммированные номера, хранящиеся в памяти телефона. Оператор сотовой связи может запрограммировать на телефоне один или несколько номеров быстрого набора, например номер службы сервиса.

Примечание. Различные операторы могут по-разному называть данную функцию.

Для просмотра и вызова номеров из списка быстрого набора:

Поиск функции

☎ > Быстрый набор

Для изменения списка быстрого набора:

Поиск функции  > Параметры
> Персонализация
> Быстрый набор

Отправка DTMF-сигналов

Телефон может передавать номер в сеть в виде сигналов двухтонального многочастотного набора (DTMF). DTMF-сигналы используются для связи с автоматическими системами, требующими ввода таких номеров, как коды или номера кредитных карт.

Включение DTMF-сигналов

Для передачи DTMF-сигналов можно выбрать значение **Длинный**, **Краткий** или **Выкл.**:

Поиск функции  > Параметры
> Другие настройки
> Исходная настройка
> DTMF

Отправка DTMF-сигналов во время вызова

Во время разговора введите цифры или выберите номер, затем выполните следующие действия.

Клавиша	Результат
1 	открытие Меню набора или Меню справочника
2 	прокрутка до команды Отправка сигналов
3 ВЫБОР ()	отправка номера в виде DTMF-сигналов

Использование режима работы «без помощи рук»



Вы можете дополнительно приобрести для своего телефона автомобильный комплект громкоговорящей связи или телефонную гарнитуру, имеющие маркировку Motorola Original™. Эти дополнительные принадлежности позволяют освободить руки при использовании телефона.

Примечание. Использование беспроводных устройств и дополнительных принадлежностей к ним в некоторых регионах может быть запрещено или ограничено. При использовании этих устройств следует соблюдать соответствующие законы и правила.

Включение подключенного громкоговорителя

Для использования внешнего громкоговорителя подключите его к телефону и во время разговора выполните следующие действия.

Клавиша	Результат
ГР.СВЯЗ (●) (если доступна) или ☎ > Громкоговор. вкл.	включение подключенного громкоговорителя

Автоматический ответ

Когда к телефону подключена автомобильная система громкоговорящей связи или гарнитура, его можно настроить для автоматического ответа на входящий вызов после двух звонков (после четырех секунд).

Поиск функции	☎ > Параметры > Другие настройки
----------------------	---

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до команды Настр. для авто или Телеф. гарнитура
2 ВЫБОР (●)	выбор функции
3 	прокрутка до команды Автоответ
4 ВЫБОР (●)	выбор команды Автоответ
5 	прокрутка до команды Вкл. или Выкл.
6 ВЫБОР (●)	подтверждение выбранной настройки

Автоматическое переключение в режим работы без помощи рук

Телефон можно настроить таким образом, чтобы он при соединении автоматически переключал вызов на автомобильный комплект громкоговорящей связи.

Поиск функции

 > **Параметры**
 > **Другие настройки**
 > **Настр. для авто**
 > **Авто без пом. рук**

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до команды Вкл. или Выкл.
2 ВЫБОР (●)	подтверждение выбранной настройки

Задержка выключения телефона

Если телефон подключен к автомобильной системе громкой связи, можно настроить его таким образом, чтобы аппарат некоторое время оставался включенным

после выключения зажигания. Это позволяет избежать разрядки аккумулятора автомобиля из-за невыключенного телефона, а также избавляет от необходимости повторно вводить код разблокирования после кратковременных остановок автомобиля.

Примечание. Эта функция может работать не со всеми системами отключения зажигания автомобиля.

Внимание! Если выбран режим **Непрерывно**, телефон не будет выключаться при выключении зажигания автомобиля. Будьте внимательны при использовании этой функции: аккумулятор автомобиля может разрядиться.

Поиск функции

- ☰ > Параметры
- > Другие настройки
- > Настр. для авто
- > Задержка выключен.

Клавиша

Результат

1

прокрутка до нужного времени задержки

2 **ВЫБОР (●)**

подтверждение выбранной настройки

Время зарядки

Если телефон подключен к автомобильной системе громкой связи, можно настроить его таким образом, чтобы после выключения зажигания аппарат подзаряжался в течение определенного периода времени. Таким способом можно полностью зарядить батарею телефона во время стоянки.

Примечание. Эта функция может работать не со всеми системами отключения зажигания автомобиля.

Поиск функции

- ☰ > Параметры
- > Другие настройки
- > Настр. для авто
- > Время зарядки

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до нужного времени зарядки
2 ВЫБОР (●)	подтверждение выбранной настройки

Факсимильные вызовы и сеансы передачи данных



Комплект для передачи данных Motorola Original™ позволяет передавать данные с телефона на компьютер или другое внешнее устройство и обратно. Вы можете:

- синхронизировать данные, хранящиеся в телефоне и на внешнем устройстве, с помощью программы Starfish TrueSync® производства компании Моторола. Дополнительные сведения см. в руководстве пользователя программы TrueSync.

Примечание. Программа TrueSync предназначена для синхронизации данных с большинством распространенных программных продуктов и устройств, являющихся персональными информационными менеджерами (PIM);

- использовать телефон в качестве модема для подключения к Интернету;
- использовать телефон для отправки и получения данных и факсов на компьютере или другом устройстве.

Установка программного обеспечения

Установите программное обеспечение с компакт-диска, входящего в набор для передачи данных Motorola Original. Дополнительные сведения приведены в руководстве пользователя, прилагаемом к этому набору.

Примечание. Это программное обеспечение необходимо для передачи данных между телефоном и внешними устройствами.

Подключение телефона к внешнему устройству

Подключите телефон к внешнему устройству (например к компьютеру или карманному устройству), используя последовательный кабель или кабель USB.

Примечание. Некоторые устройства не могут быть подключены с помощью последовательного кабеля или USB-кабеля. Проверьте технические характеристики внешнего устройства.

Настройка кабельного подключения

Соедините телефон и внешнее устройство последовательным кабелем или USB-кабелем Motorola Original, как описано ниже.

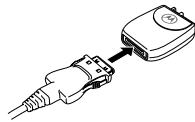
Примечание. Выясните предварительно, какой тип кабеля подходит для компьютера или другого устройства.

Подключение последовательного кабеля

Для подключения телефона к компьютеру или устройству Palm III/V используйте универсальный последовательный кабель Motorola Multi-Connect со сменным переходником.

Инструкция

- 1 Вставьте кабель в съемный переходник. Убедитесь, что эмблема Motorola на переходнике и металлический экран на разъеме последовательного кабеля обращены к Вам.



- 2 Вставьте переходник в гнездо телефона, предназначенное для подключения дополнительных принадлежностей, при этом эмблема Motorola и лицевая сторона телефона должны быть обращены к Вам.

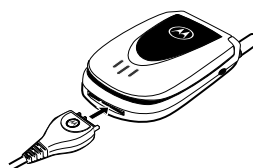


- 3 Другой конец кабеля подключите к порту последовательного интерфейса на внешнем устройстве и затяните винты.

Подключение кабеля USB

Инструкция

- 1 Вставьте конец кабеля с эмблемой Motorola в гнездо телефона, предназначенное для подключения дополнительных принадлежностей. Эмблема и лицевая сторона телефона должны быть обращены к Вам.



- 2 Вставьте другой конец кабеля с разъемом USB в порт USB внешнего устройства.

Вызов для передачи данных или факса

Эта функция используется для передачи данных или факсов с подключенного устройства, а также для синхронизации содержимого справочников и ежедневников, находящихся в телефоне, на компьютере или в памяти другого устройства.

Подключите телефон к устройству (см. стр. 131) и выполните следующие действия.

Инструкция

- 1 Проверьте телефон

Результат

убедитесь, что телефон подключен к устройству и включен

Инструкция	Результат
2 Запустите приложение на компьютере	выполните вызов с помощью приложения, например программы удаленного доступа к сети или факсимильной связи <i>Примечание. Номера вызовов для передачи данных и факсов нельзя набирать на клавиатуре телефона. Их следует набирать на компьютере, если только факсимильному вызову не предшествует обычный разговор (см. стр. 135).</i>
3 Завершите вызов с подключенного устройства	завершение вызова и закрытие подключения по окончании передачи

Прием данных или факса

Эта функция используется для передачи данных или факса на компьютер или на другое устройство. Подключите телефон к устройству (см. стр. 131).

Передача данных и факсов

Телефон оповестит Вас о поступлении вызова для передачи данных или факса и переадресует вызов на подключенное устройство. Чтобы это устройство смогло ответить на вызов, на нем должно быть запущено соответствующее приложение.

Завершение подключения для передачи данных/ факса

Действия по завершении передачи данных или факса.

Инструкция	Результат
Завершите вызов с подключенного устройства	закрытие подключения

Передача факса после разговора



Можно выполнить вызов, во время которого Вы поговорите и затем отправите факс по тому же номеру, не прерывая вызов.

Подключите устройство, с которого будет отправляться факс (см. стр. 131), и выполните следующие действия.

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	ввод номера телефона
2	открытие Меню набора
3	прокрутка до пункта Разг., затем факс
4 ВЫБОР (●)	выбор Разг., затем факс Выбранный режим применяется только для следующего вызова.

Клавиша	Результат
5 	вызов Поговорите с абонентом и, когда будете готовы, запустите передачу факса на подключенном устройстве. Когда передача закончится, завершите вызов на подключенном устройстве.

Сведения об использовании телефона

Просмотр и сброс показаний таймеров разговоров

Время подключения к сети - это время, истекшее с момента отправки вызова в сеть компании-оператора сотовой связи и до момента завершения разговора нажатием клавиши . Сюда входит время, в течение которого звучат сигнал «занято» и сигналы вызова.

Время подключения к сети, которое отслеживается с помощью таймера со сбросом, может не совпадать со временем, за которое взимает плату оператор сотовой связи. Со всеми вопросами по поводу выставленных счетов следует обращаться непосредственно к своему оператору сотовой связи.



Просмотр показаний таймера разговора.

Поиск функции

 > Послед. вызовы
> Таймеры разговора

Выберите одну из следующих команд.

Таймер	Описание
Послед. вызов	Время, затраченное на последний исходящий или принятый вызов. Показания этого таймера нельзя сбросить.
Исход. вызовы	Общее время, затраченное на исходящие вызовы с момента последнего сброса данного таймера.
Принят. вызовы	Общее время, затраченное на принятые вызовы с момента последнего сброса данного таймера.
Все вызовы	Общее время, затраченное на исходящие и принятые вызовы с момента последнего сброса данного таймера.
Срок службы	Общее время, затраченное на все вызовы на данном телефоне. Показания этого таймера нельзя сбросить.

Сброс показаний таймера разговора.

Клавиша	Результат
1 СБРОС (●)	сброс времени (если это допустимо)
2 ДА (●)	подтверждение сброса

Просмотр и сброс счетчиков стоимости



Просмотр показаний счетчика стоимости разговора.

Поиск функции

☎ > Послед. вызовы
> Стоимость вызова

Выберите одну из следующих команд.

Счетчик стоимости	Описание
Доступный кредит	Размер кредита в сети GSM с уведомлением о расходах доступен только в том случае, если установлен предел кредита.
Срок действия	Дата окончания срока действия кредита. Доступна только при использовании тарифного плана с предоплатой.
Последний депозит	Сумма последнего платежа. Доступна только при использовании тарифного плана с предоплатой.
Послед. вызов	Стоимость последнего исходящего или принятого вызова. Значение этого счетчика сбросить нельзя.
Исход. вызовы	Стоимость исходящих вызовов с момента последнего сброса этого счетчика.

Счетчик стоимости	Описание
Принят. вызовы	Стоимость входящих вызовов с момента последнего сброса этого счетчика.
Все вызовы	Стоимость всех исходящих и принятых вызовов с момента последнего сброса этого счетчика. Это значение можно сбросить независимо от значений Исход. вызовы и Принят. вызовы, поэтому сумма значений Исход. вызовы и Принят. вызовы может не совпадать со значением Все вызовы.

Сброс показаний счетчика стоимости.

Клавиша	Результат
1 СБРОС (●)	сброс стоимости (если это допустимо)
2 ОК (●)	ввод кода PIN2 для подтверждения сброса

Просмотр сведений о кредите



Предоплата

При подписке на тарифный план с предоплатой возможен просмотр суммы доступного кредита, срока его действия и даты последнего платежа.

Поиск функции

☎ > Параметры > Состояние тел.
> Сведения о кредите



Функция уведомления о расходах

При подписке на услугу уведомления о расходах можно просматривать сумму доступного кредита.

Поиск функции

- ☎ > **Параметры**
- > **Состояние тел.**
- > **Доступный кредит**

Изменение параметров стоимости вызовов



Вы можете указать предел кредита, чтобы на дисплее телефона во время разговора отображался размер оставшегося кредита. Телефон известит о приближении к пределу, а когда предел будет достигнут, вызов будет автоматически завершен.

Поиск функции

- ☎ > **Параметры**
- > **Настройка In-Call**
- > **Настр. стоим. выз.**

Использование таймеров во время вызова

Таймер можно настроить на подачу сигнала через определенные интервалы времени, а также для отображения различных сведений.

Поиск функции

- ☎ > **Параметры**
- > **Настройка In-Call**
- > **Таймер разговора**

Выберите одну из следующих команд.

Время

Отображение длительности текущего вызова.

Стоимость	Отображение стоимости текущего вызова (если имеется подписка на услуги подсчета стоимости вызовов или получения уведомлений об оплате).	
Общая стоимость	Отображение стоимости всех вызовов с момента последнего сброса таймера (если имеется подписка на услуги подсчета стоимости вызовов или получения уведомлений об оплате).	
Доступный кредит	Отображение размера оставшегося кредита (если имеется подписка на услуги подсчета стоимости вызовов или получения уведомлений об оплате).	
Выкл.	Таймер входящего вызова не отображается.	

Просмотр и спрос таймеров и счетчиков пакетной передачи данных GPRS



Для передачи факсимильных сообщений или данных телефон может использовать GPRS-подключение. Такой тип передачи, когда внешнее устройство использует телефон для отправки или приема данных, называется *внешний сеанс передачи данных*.

Кроме того, GPRS-подключение может использоваться браузером для загрузки данных из Интернета. Такая работа является примером *внутреннего сеанса передачи данных*.

Телефон отслеживает время подключения и объем данных, переданных в течение сеанса передачи данных.

Сумма времени сеансов и общий объем данных, отслеживаемые в телефоне с помощью сбрасываемых таймеров и счетчиков, могут не совпадать с объемами времени и данных, на основании которых передача данных будет протарифицирована оператором сотовой связи. Со всеми вопросами по поводу выставленных счетов следует обращаться непосредственно к своему оператору сотовой связи.

Таймеры передачи данных

Можно просматривать продолжительность последнего сеанса передачи данных, общее время всех сеансов, а также сбрасывать значение **Все сеансы данных**.

Просмотр таймеров последнего сеанса передачи данных.

Поиск функции

- ☎ > Послед. вызовы
- > Время данных
- > Последний сеанс данных

Выберите одну из следующих команд.

Таймер	Описание
Внеш. сеанс данных	Продолжительность последнего внешнего сеанса передачи данных. Показания этого таймера нельзя сбросить.
Внутр. сеанс данн.	Продолжительность последнего внутреннего сеанса передачи данных. Показания этого таймера нельзя сбросить.

Таймер	Описание
Общее время	Общая продолжительность последних внешнего и внутреннего сеансов передачи данных. Показания этого таймера нельзя сбросить.

Просмотр или сброс суммарных таймеров для всех сеансов передачи данных.

Поиск функции

- ☎ > Послед. вызовы
- > Время данных
- > Все сеансы данных

Выберите одну из следующих команд.

Таймер	Описание
Внешние сеансы данных	Общая продолжительность всех внешних сеансов передачи данных с момента последнего сброса данного таймера.
Внутр. сеансы данн.	Общая продолжительность всех внутренних сеансов передачи данных с момента последнего сброса данного таймера.
Общее время	Общая продолжительность всех внешних и внутренних сеансов передачи данных с момента последнего сброса данного таймера.
Сбросить все	Сброс всех таймеров сеансов передачи данных.

Счетчики пакетной передачи данных

Имеется возможность просмотреть объем данных, переданных во время последнего сеанса передачи

данных, общий объем, переданный в ходе всех сеансов передачи данных, или сбросить счетчики пакетной передачи данных режима **Все сеансы данных**.

Просмотр счетчиков последнего сеанса передачи данных:

Поиск функции

- ☰ > Послед. вызовы
- > Объемы данных
- > Последний сеанс данных

Выберите одну из следующих команд.

Таймер	Описание
Внеш. сеанс данных	Просмотр отправленных данных, принятых данных и общего объема данных, отправленных и принятых в ходе внешнего сеанса передачи данных. Значение этого счетчика сбросить нельзя.
Внутр. сеанс данн.	Просмотр отправленных данных, принятых данных и общего объема данных, отправленных и принятых в ходе внутреннего сеанса передачи данных. Значение этого счетчика сбросить нельзя.
Всего перед. данных	Просмотр отправленных данных, принятых данных и общего объема данных, отправленных и принятых в ходе внешнего и внутреннего сеансов передачи данных. Значение этого счетчика сбросить нельзя.

Просмотр или сброс суммарных счетчиков для всех сеансов передачи данных.

Поиск функции

- ☎ > Послед. вызовы
- > Время данных
- > Все сеансы данных

Выберите одну из следующих команд.

Таймер	Описание
Внешние сеансы данных	Просмотр отправленных данных, принятых данных и общего объема данных, отправленных и принятых в ходе всех внешних сеансов передачи данных с момента последнего сброса этого счетчика.
Внутр. сеансы данн.	Просмотр отправленных данных, принятых данных и общего объема данных, отправленных и принятых в ходе всех внутренних сеансов передачи данных с момента последнего сброса этого счетчика.
Общее время	Просмотр отправленных данных, принятых данных и общего объема данных, отправленных и принятых в ходе всех внешних и внутренних сеансов передачи данных с момента последнего сброса этого счетчика.
Сбросить все	Сброс всех счетчиков сеансов передачи данных.

Изменение сетевых параметров



Оператор сотовой связи регистрирует телефон в сети. Имеется возможность просмотреть сведения о текущей сети, изменить способ поиска сети телефоном, указать предпочтительные сети, а также включить подачу сигнала, извещающего о сбросе вызова или изменении регистрации в сети.

Поиск функции

☰ > Параметры
> Другие настройки > Сеть

Выбор частотного диапазона



Частотный диапазон, в котором работает ваш телефон, можно переключать вручную. Это необходимо при перемещении из регионов, где используется диапазон 1900 МГц (Северная и Южная Америка) в регионы, где используются диапазоны 900/1800 МГц (Европа и Азия). За дополнительными сведениями о услугах международного роуминга обращайтесь к своему оператору сотовой связи.

Примечание. Если параметр **Диапазон** недоступен, ваш телефон настроен на автоматический поиск сети во всех доступных диапазонах.

Поиск функции

☰ > Параметры
> Другие настройки > Сеть
> Настройка сети

Клавиша

1 ИЗМЕН. (●)

Результат

выбор команды **Диапазон**

Клавиша	Результат
2 	прокрутка до необходимого диапазона или прокрутка до команды Автоматический для автоматического выбора диапазона
3 ВЫБОР (●)	подтверждение выбранной настройки

Защита

Блокировка и разблокирование телефона

Телефон можно либо блокировать вручную, либо настроить на автоматическую блокировку при выключении.

Для разблокирования телефона потребуется ввести код разблокирования. Блокированный телефон будет по-прежнему звонить или вибрировать при поступлении вызовов или сообщений, *однако ответить на вызов можно будет только после разблокирования телефона.*

Телефон можно настроить таким образом, чтобы экстренные вызовы можно было совершить даже в заблокированном состоянии. Дополнительные сведения см. на стр. 57.

Блокировка телефона вручную

Поиск функции

☰ > Параметры > Защита
> Блокир. телефона
> Заблокировать

Клавиша

Результат

1 клавиши
телефона

ввод кода разблокирования

2 ОК (●)

блокировка телефона

Настройка автоматической блокировки телефона

Вы можете настроить телефон так, чтобы он автоматически блокировался при выключении.

Поиск функции

☰ > Параметры > Защита
> Блокир. телефона
> Автом. блокировка > Вкл.

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	ввод кода разблокирования
2 ОК (●)	включение автоматической блокировки

Разблокирование телефона

При получении запроса **Введите код разбл.:**

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	ввод кода разблокирования Если Вы не знаете свой код, см. стр. 151.
2 ОК (●)	разблокирование телефона

Изменение кода, PIN-кода и пароля

Производителем изначально установлен четырехзначный код разблокирования 1234, а шестизначный защитный код - 000000. Оператор сотовой связи может изменить эти значения, прежде чем Вы начнете пользоваться телефоном.

Если ваш оператор *не* изменил эти коды, рекомендуется изменить их, чтобы другие пользователи не могли получить доступ к вашей личной информации. Код разблокирования должен содержать четыре цифры, а защитный код - шесть цифр.

При необходимости можно также сбросить PIN-код SIM-карты, код PIN2 и/или пароль запрета вызовов.

Примечания.

- Оператор сотовой связи может зарезервировать защитный код вашего телефона для использования в службе поддержки. В этом случае Вы не сможете пользоваться функциями телефона, требующими ввода защитного кода.
- Если Вы можете изменить только код разблокирования, меню **Новые пароли** будет недоступно. В этом случае откройте редактор кода разблокирования с помощью следующей команды: **☰ > Параметры > Защита > Блокир. телефона > Код разблокир.**

Изменение кода или пароля:

Поиск функции

**☰ > Параметры > Защита
> Новые пароли**

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до кода или пароля
2 ИЗМЕН. (●)	выбор кода или пароля
3 клавиши телефона	ввод старого кода
4 ОК (●)	подтверждение старого кода
5 клавиши телефона	ввод нового кода
6 ОК (●)	назначение нового кода
7 клавиши телефона	повторный ввод нового кода
8 ОК (●)	подтверждение нового кода

Если Вы забыли код, PIN-код или пароль

Если Вы забыли свой защитный код, PIN-код SIM-карточки, код PIN2 или пароль запрета вызовов, обратитесь к своему оператору сотовой связи.

Если Вы забыли свой код разблокирования, попробуйте ввести 1234 или последние четыре цифры своего номера телефона. Если это не поможет, то при появлении сообщения **Введите код разбл.** выполните следующие действия.

Клавиша	Результат
1 	переход в режим обхода кода разблокирования
2 клавиши телефона	ввод защитного кода
3 ОК ()	подтверждение защитного кода

Защита SIM-карты

PIN-код (персональный идентификационный номер) защищает данные, хранящиеся на SIM-карточке. Если проверка PIN-кода SIM-карты включена, каждый раз при включении телефона или установке SIM-карты необходимо ввести PIN-код.

Поиск функции

 > Параметры > Защита
> PIN-код SIM-карты

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до команды Вкл. или Выкл.
2 ВЫБОР ()	включение или выключение защиты

Клавиша	Результат
3 клавиши телефона	ввод PIN-кода SIM-карты
4 ОК (●)	подтверждение кода

Разблокирование PIN-кода SIM-карты

Если три раза подряд вводится неверный PIN-код, SIM-карта будет отключена, а на дисплее появится сообщение **SIM-карта заблокирована**. Необходимо ввести код разблокирования PIN (PUK), который можно получить у оператора сотовой связи.

Внимание! После 10 неудачных попыток разблокирования SIM-карта будет отключена навсегда, а на дисплее появится сообщение **SIM откл.**

Клавиша	Результат
1 * * 0+ * * *	доступ к редактору разблокирования PIN-кода
2 клавиши телефона	ввод PUK-кода
3 ОК (●)	подтверждение PUK-кода
4 клавиши телефона	ввод нового PIN-кода SIM-карты <i>Примечание. PIN-код SIM-карты должен содержать не менее четырех и не более восьми цифр.</i>
5 ОК (●)	назначение нового PIN-кода SIM-карточки
6 клавиши телефона	повторный ввод нового PIN-кода SIM-карты

Клавиша	Результат
7 OK (●)	подтверждение нового PIN-кода SIM-карты и ее разблокирование

Разблокирование кода PIN2 SIM-карты

Если три раза подряд в строке вводится неверный код PIN2, функции PIN2 SIM-карты будут отключены, а при обращении к этим функциям на дисплее появится сообщение **SIM-карта Блокирован**. Необходимо ввести код, разблокирующий код PIN2 (код PUK2), который можно получить у оператора сотовой связи.

Клавиша	Результат
1      	доступ к редактору разблокирования кода PIN2
2 клавиши телефона	ввод кода PUK2
3 OK (●)	подтверждение кода PUK2
4 клавиши телефона	ввод нового кода PIN2 SIM-карты <i>Примечание. Код PIN2 SIM-карты должен содержать не менее четырех и не более восьми цифр.</i>
5 OK (●)	назначение нового кода PIN2 SIM-карты
6 клавиши телефона	повторный ввод нового кода PIN2 SIM-карты
7 OK (●)	подтверждение нового кода PIN2 SIM-карты и разблокирование функций кода PIN2

Блокировка и разблокирование приложений

Отдельные приложения телефона (например, справочник) можно заблокировать. Доступ к заблокированному приложению возможен только после ввода кода разблокирования.

Поиск функции

 > **Параметры** > **Защита**
> **Блок. приложения**

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	ввод кода разблокирования
2 OK (●)	доступ к меню блокировки приложений.
3 	прокрутка до приложения
4 ИЗМЕН. (●)	выбор приложения
5 	прокрутка до команды Заблокирован или Разблокирован
6 ВЫБОР (●)	выбор команды Заблокирован или Разблокирован

Функции ежедневника

Ежедневник

Ежедневник - это календарь, позволяющий планировать и организовывать различные события, например встречи и собрания. Ежедневник может быть настроен для выдачи сигналов напоминания об определенных событиях.

Кроме того, в ежедневнике имеются часы-будильник с кнопкой задержки сигнала.

Примечание. Для работы с ежедневником необходимо установить правильное время. См. стр. 53.

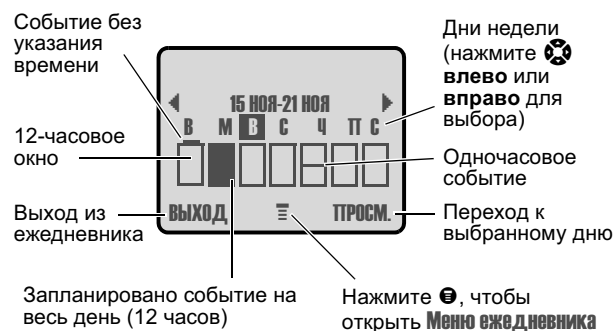
Чтобы запланировать или просмотреть события в ежедневнике, выполните следующие действия.

Поиск функции

⌚ > Ежедневник

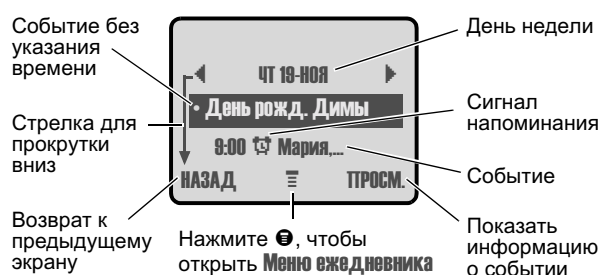
Формат недели

По умолчанию в ежедневнике отображается календарь недели. Столбики под днями, отмеченные линиями или полностью закрашенные, указывают на запланированные события.



Формат дня

Выберите день и нажмите **ПРОСМ.** (●) для просмотра запланированных на этот день событий.



Формат события

Выберите событие и нажмите **ПРОСМ.** (●) для просмотра сведений о событии.



Добавление события в ежедневник

Событию ежедневника необходимо присвоить имя. Все прочие сведения указывать необязательно.

Примечание. Чтобы использовать сигнал напоминания, необходимо создать событие.

Поиск функции

☰ > Ежедневник > день
☰ > Создать

Клавиша	Результат
1 ИЗМЕН. (●)	выбор команды Заголовок
2 клавиши телефона	ввод имени события
3 ОК (●)	сохранение имени события
4 ⌂	переход к следующим полям и ввод необходимых данных В остальных полях можно ввести время начала, длительность, дату, отметку о повторении события и сигнал напоминания.
5 ГОТОВО (●)	сохранение события

Изменение параметров события**Поиск функции**

☰ > Ежедневник

Клавиша	Результат
1 ⌂ влево или вправо	прокрутка до дня
2 ПРОСМ. (●)	отображение в формате дня
3 ⌂	прокрутка до нужного события
4 ПРОСМ. (●)	отображение в формате события
5 РЕДАКТ. (●)	изменение события
6 ⌂	переход к параметру, который требуется изменить

Клавиша	Результат
7 ИЗМЕН. (●)	изменение данных
8 клавиши телефона	ввод новых данных
9 ГОТОВО (●)	сохранение данных

Копирование события

Поиск функции **☰ > Ежедневник**

Клавиша	Результат
1  влево или вправо	прокрутка до дня
2 ПРОСМ. (●)	отображение в формате дня
3 	прокрутка до нужного события
4 ☰	открытие Меню ежедневника
5 	прокрутка до команды Копировать
6 ВЫБОР (●)	копирование события
7 ДА (●)	подтверждение копирования По умолчанию предполагается изменение даты, поэтому выводится поле Дата .
8 клавиши телефона	ввод даты
9 ▶ (●) или  вправо	переход к месяцу, дню и году
10 ГОТОВО (●)	сохранение копии события

Клавиша	Результат
11 	переход к параметрам и изменение данных, если это необходимо
12 ГОТОВО (●)	сохранение данных

Удаление события

Поиск функции  > Ежедневник

Клавиша	Результат
1  влево или вправо	прокрутка до дня
2 ПРОСМ. (●)	отображение в формате дня
3 	прокрутка до нужного события
4 	открытие Меню ежедневника
5 	прокрутка до команды Удалить
6 ВЫБОР (●)	выбор команды Удалить
7 ДА (●)	подтверждение удаления

Просмотр и отключение напоминания

Когда установлен сигнал напоминания о событии, раздается сигнал напоминания или оно отображается на дисплее. Для просмотра и отключения напоминания выполните следующие действия.

Клавиша	Результат
ПРОСМ. (●)	просмотр события
или	Нажимайте  для просмотра сведений о событии.
ВЫХОД (●)	отключение напоминания

Если есть несколько событий с одним временем, напоминания о них будут выведены последовательно. После просмотра и отключения одного напоминания на экран будет выводиться следующее.

Изменение настроек ежедневника

В ежедневнике можно изменить время начала дня, задать продолжительность хранения событий и режим автоматического включения телефона для напоминания о событиях.

Поиск функции

☛ > Ежедневник > Встречи
☛ > Настройка

Синхронизация с помощью программного обеспечения TrueSync



С помощью дополнительного программного обеспечения Starfish TrueSync® компании Моторола можно синхронизировать записи ежедневника в телефоне с записями на компьютере или в памяти другого устройства. Дополнительные сведения см. в руководстве пользователя программы TrueSync.

Примечание. Программа TrueSync предназначена для синхронизации данных с большинством распространенных программных продуктов и устройств, являющихся персональными информационными менеджерами (PIM).

Часы-будильник



У телефона есть функция часов-будильника, который устанавливается и включается из ежедневника в представлении недели или дня.

Примечания.

- Настройки часов-будильника не отображаются в ежедневнике в формате дня и не синхронизируются с настройками ежедневника.
- Функция будильника работает только при включенном телефоне.

Установка будильника

Поиск функции

☰ > Ежедневник > Встречи
☰ > Будильник

Клавиша	Результат
1 ВЫБОР (●)	изменение настроек будильника
2 ИЗМЕН. (●)	выбор команды Пуск
3 клавиши телефона	ввод времени включения будильника
4 ГОТОВО (●)	сохранение времени
5 ⌂	переход к следующим полям и ввод необходимых данных Задайте дату, название, интервал повторения и индикатор будильника.
6 ИЗМЕН. (●)	выбор команды Звонок
7 ⌂	прокрутка до Вкл. для включения сигнала или до Выкл. для отключения сигнала
8 ГОТОВО (●)	сохранение настроек будильника

Отключение будильника

Если будильник включен, телефон звонит или вибрирует (в зависимости от настройки сигнала для текущего типа оповещения) и показывает время и название сигнала.

Будильник будет подавать сигналы в течение 30 минут или пока пользователь не выполнит одно из следующих действий.

Клавиша	Результат
ВЫХОД (●) или 	отключение сигнала
Задержка (●)	отключение сигнала на 8 минут Сигнал возобновится через 8 минут.

Голосовые сообщения

Функцию голосовых сообщений можно использовать для записи как собственных сообщений, так и телефонных разговоров.

Запись голосового сообщения

Данная процедура позволяет записать голосовое сообщение в режиме ожидания или фрагмент разговора во время вызова. Телефон издаст сигнал, извещающий собеседника о том, что разговор записывается.

Примечание. *Запись телефонных разговоров регулируется действующим законодательством о неприкосновенности частной жизни и телефонных переговоров.*

Совет. Голосовое сообщение следует записывать при отсутствии постороннего шума. Держа аппарат на

расстоянии около 10 см от лица, говорите прямо в микрофон телефона обычным голосом.

Инструкция	Результат
1 Для записи нажмите и удерживайте голосовую клавишу.	Телефон оповестит о начале записи коротким сигналом.
2 Произнесите голосовое сообщение.	Телефон записывает произносимое сообщение.
3 Отпустите голосовую клавишу, чтобы прекратить запись.	На дисплее появится номер голосового сообщения и общая продолжительность записи.

Просмотр списка голосовых сообщений

Поиск функции

☎ > Ежедневник
> Голосовые сообщен.



Воспроизведение голосового сообщения

Поиск функции

☰ > Ежедневник
> Голосовые сообщен.

Клавиша

Результат

1



прокрутка списка до
нужного голосового
сообщения

2 ВОСПР. (🔊)

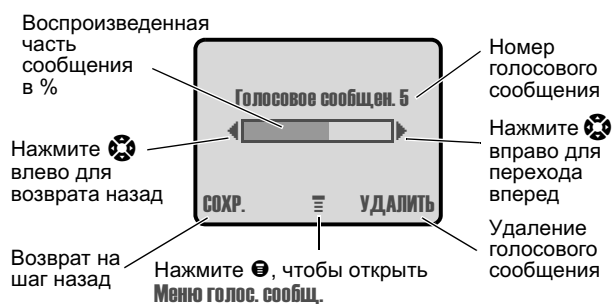
воспроизведение
голосового сообщения

Если к телефону подключена дополнительная телефонная гарнитура Motorola Original™ или стереогарнитура для FM-радио, голосовые сообщения будут автоматически воспроизводиться через наушники.

Совет. Голосовое сообщение можно воспроизвести во время разговора. Оно не будет слышно вашему собеседнику.

Экран воспроизведения

Этот экран отображается при воспроизведении голосового сообщения.



Клавиши управления голосовыми сообщениями



Блокировка и разблокирование голосового сообщения

Чтобы предотвратить удаление голосового сообщения, его можно заблокировать. Чтобы удалить заблокированное голосовое сообщение, его необходимо сначала разблокировать.

Поиск функции

 > Ежедневник
> Голосовые сообщен.

Клавиша	Результат
1 	прокрутка списка до нужного голосового сообщения
2 	открытие Меню голос. сообщ.
3 	прокрутка до команды Блокировка или Разблокирование
4 ВЫБОР ()	блокировка или разблокирование голосового сообщения

Для блокировки или разблокирования голосового сообщения выполните следующие действия.

Клавиша	Результат
1 	открытие Меню голос. сообщ.
2 	прокрутка до команды Блокировка или Разблокирование
3 ВЫБОР ()	блокировка или разблокирование голосового сообщения

Когда голосовое сообщение блокируется или разблокируется, воспроизведение останавливается. Чтобы возобновить его, нажмите любую клавишу.

Удаление голосового сообщения

Поиск функции

☰ > Ежедневник
> Голосовые сообщен.

Клавиша	Результат
1 	прокрутка списка до нужного голосового сообщения
2 	открытие Меню голос. сообщ.
3 	прокрутка до команды Удалить или Удалить все
4 ВЫБОР (●)	выбор выделенного параметра
5 ДА (●) или НЕТ (●)	подтверждение удаления отмена удаления

Примечания.

- Удаление заблокированного голосового сообщения невозможно.
- Восстановление удаленных голосовых сообщений невозможно.

Калькулятор

Телефон можно использовать в качестве калькулятора, а также для пересчета валют.

Работа с калькулятором

Поиск функции

☰ > Ежедневник
> Калькулятор

Клавиша	Результат
1 цифровые клавиши	ввод числа
2  вправо или влево	выбор функции калькулятора
3 ВЫБОР ()	выполнение выбранной операции



В калькуляторе имеются следующие функции.

Функция	Описание
.	Вставка десятичной запятой
C	Сброс результата
CE	Очистка записи (заменяет функцию C при вводе в калькулятор последовательных значений)
=	Вычисление результата
+	Сложение
-	Вычитание
x	Умножение

Функция	Описание
÷	Деление
%	Деление на 100
₹	Вычисление обменного курса
±	Изменение знака числа (положительное/отрицательное)
MS	Сохранение текущего числа в памяти (вместо записанного ранее)
MC	Очистка записи, хранящейся в памяти
MR	Замена отображаемого числа содержащимся в памяти

Пересчет валют

Конвертер валют работает как калькулятор, но использует функцию ₹ (валюта):

Поиск функции

☰ > Ежедневник > Калькулятор
☰ > Обменный курс

Клавиша	Результат
1 цифровые клавиши	ввод обменного курса
2 ОК (●)	сохранение обменного курса
3 цифровые клавиши	ввод суммы для пересчета (умножаемой на обменный курс)
4 ↵ вправо или влево	выбор функции ₹
5 ВЫБОР (●)	выполнение пересчета

Новости и развлечения

Браузер



Браузер обеспечивает доступ к веб-страницам и веб-приложениям непосредственно с телефона. При необходимости обратитесь к своему оператору сотовой связи для настройки доступа в Интернет.

Примечание. Ваш телефон можно использовать для высокоскоростного подключения к сети передачи данных GPRS (служба радиосвязи с пакетной передачей данных). При использовании этого типа подключения на дисплее в режиме ожидания отображается индикатор  или GPRS, который исчезает при запуске сеанса WAP. Если при запуске сеанса WAP на дисплее отображается индикатор  (связь установлена), это означает, что используется подключение через стандартный голосовой канал. Тип используемого телефоном подключения к сети зависит от параметров сотовой сети. Плата за сетевое подключение может зависеть от типа используемого подключения.

Запуск сеанса WAP

Поиск функции

 > Услуги
> WAP

Клавиша

Результат

1 

прокрутка до нужной закладки, службы или приложения

2 ВЫБОР (●)

выбор элемента

Подсказка. Если открыть текстовое сообщение, содержащее веб-адрес URL, клавиша  > **Переход** позволяет запустить обозреватель и перейти непосредственно по этому адресу URL.

Если не удастся установить подключение к сети с помощью WAP, обратитесь к своему оператору сотовой связи.

Работа с веб-страницами

Клавиша	Результат
	прокрутка текста или выделение выбираемых элементов
ВЫБОР (●)	выбор выделенного элемента
клавиши телефона, затем OK (●)	ввод сведений Совет. Нажмите УДАЛИТЬ (●) для удаления писем по одному в случае ошибки.
НАЗАД (●)	возврат к предыдущей странице
	открытие Меню WAP

Загрузка изображений и звукозаписей

Выбрав на веб-странице ссылку на изображение, анимацию или звукозапись, Вы имеете возможность загрузить выбранный объект в телефон. По завершении загрузки изображения или анимации они будут выведены на дисплее. Звукозапись также воспроизводится после завершения загрузки.

Эти объекты можно сохранить в памяти телефона, а затем использовать в качестве заставок и сигналов оповещения.

Сохранение изображения и анимации

Клавиша	Результат
1 СОХР. (●)	просмотр параметров сохранения
2 	прокрутка до команды Устан. как заставку
3 ВЫБОР (●)	сохранение файла и, при необходимости, выбор этого изображения в качестве заставки

Дополнительные сведения об использовании изображений и анимации см. на стр. 118 и 181.

Сохранение файла звукозаписи

Файл звукозаписи можно сохранить, а затем установить как сигнал оповещения.

Клавиша	Результат
1 СОХР. (●)	просмотр параметров сохранения
2 	прокрутка до команды Только сохранение или Устан. как сигнал
3 ВЫБОР (●)	выбор команды При выборе команды Только сохранение процедура сохранения завершена. При выборе команды Устан. как сигнал на дисплее отображается запрос Как установить? и список событий, для которых можно установить оповещение.

Клавиша	Результат
4 	прокрутка до нужного события
5 ВЫБОР (●)	сохранение звукозаписи и установка ее в качестве сигнала оповещения

Дополнительные сведения об использовании файлов звукозаписей см. на стр. 106 и 109.

Создание нового сеанса WAP

Данная функция позволяет изменять и создавать новые *сеансы WAP* или профили подключения к сети. Можно использовать различные сеансы WAP для подключения к Интернету разными способами.

Поиск функции

☰ > Службы
> Доступ в сеть

Чтобы создать сеанс WAP, необходимо настроить следующие параметры. При необходимости обратитесь к оператору сотовой связи для получения следующих данных. Фактические имена и значения полей могут различаться в зависимости от технологий, поддерживаемых оператором сотовой связи. Некоторые параметры могут быть недоступны для определенных моделей телефонов.

Параметр	Описание
Имя	Имя сеанса WAP
Дом. страница	стандартная домашняя страница
IP 1 WAP	IP-адрес основного шлюза WAP
Порт 1 WAP	основной номер порта WAP

Параметр	Описание
IP 2 WAP	IP-адрес дополнительного шлюза WAP
Порт 2 WAP	дополнительный номер порта WAP
Время ожидания	время завершения телефоном работы приложения WAP при отсутствии нажатий клавиш
CSD No. 1	основной номер телефона для установки подключения CSD
Имя пользователя 1	имя пользователя для основного номера CSD
Пароль 1	пароль для основного номера CSD
Скорость (б/с) 1	скорость подключения для основного номера CSD
Тип линии 1	тип линии (модем или ISDN) для основного номера CSD
CSD No. 2	дополнительный номер телефона для удаленного доступа CSD
Имя пользователя 2	имя пользователя для дополнительного номера CSD
Пароль 2	пароль для дополнительного номера CSD
Скорость (б/с) 2	скорость подключения для дополнительного номера CSD

Параметр	Описание
Тип линии 2	тип линии (модем или ISDN) для дополнительного номера CSD
ПТРС GPRS	имя точки доступа GPRS (имя оператора WAP)
Имя пользователя	имя пользователя для APN-подключения GPRS
Пароль	пароль для APN-подключения GPRS

Приложения J2ME



В вашем телефоне реализована возможность установки и запуска приложений J2ME (Java 2 Micro Edition). Эти приложения включают игры, в которые можно играть между вызовами, и службы, расширяющие функциональные возможности телефона.

Загрузка приложения с помощью браузера

Поиск функции

☰ > Службы
> WAP

Перейдите к странице, содержащей необходимое приложение J2ME, и выполните следующие действия.

Клавиша	Результат
1	прокрутка до приложения
2 ВЫБОР (●)	просмотр сведений о приложении
3 ЗАГРУЗК (●)	загрузка приложения

Загрузка приложения J2ME

Поиск функции

☰ > Мои прилож. Java

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до приложения
2 ВЫБОР (●)	загрузка приложения или доступ к списку приложений
3 	прокрутка списка до нужного приложения (при необходимости)
4 ВЫБОР (●)	загрузка приложения

Изменение параметров сетевого подключения

Ввод IP-адреса DNS

Перед запуском приложений J2ME, требующих действующего сетевого подключения, необходимо задать в телефоне IP-адрес службы доменных имен (DNS). В большинстве случаев этот адрес уже будет введен оператором сотовой связи. При необходимости обратитесь к оператору сотовой связи для получения IP-адреса DNS.

Поиск функции

☰ > Средства Java > DNS IP

Клавиша	Результат
1 клавиши телефона	ввод IP-адреса DNS
2 ОК (●)	сохранение IP-адреса

Подтверждение подключения к сети

При попытке приложения J2ME установить подключение к сети на дисплее телефона отображается приглашение

для подтверждения подключения. Для включения автоматического подтверждения подключения приложений J2ME к сети выполните следующие действия.

Поиск функции

☰ > Средства Java
> Доступ к сети

Клавиша

Результат

1 

прокрутка до типа вызова
Всег да подтвержд., Запр. 1 раз на прил. или Не запрашивать

2 **ВЫБОР** (●)

выбор выделенного значения

Клавиши управления

В приложениях J2ME клавиши телефона выполняют следующие функции.

Клавиша	Функция
	Перемещение вверх, вниз, влево или вправо в играх.
	«Выстрел» в играх.
	Завершение работы приложения.
	Вызов номера в приложении.
	Доступ к меню приложений J2ME.

Анализ и удаление приложения J2ME

Поиск функции

☰ > Мои прилож. Java

Клавиша	Результат
1 	прокрутка до приложения
2 	открытие меню управления приложениями
3 	прокрутка до нужной команды меню
4 ВЫБОР (●)	выбор команды для выполнения процедур, описанных ниже

Меню управления приложениями включает следующие команды.

Команда	Описание
Просмотр сведений	Отображение сведений об имени пакета, производителе, версии, количестве приложений, использовании flash и требованиях к объему памяти.
Удалить	Удаление пакета.

Просмотр версии J2ME и объема доступной памяти

Для просмотра сведений о версии J2ME и объеме памяти телефона, доступном для приложений J2ME, выполните следующие действия.

Поиск функции

☰ > Средства Java > Система Java

Клавиша	Результат
1 	прокрутка отображаемых сведений, описанных ниже
2 OK ()	закрытие экрана сведений

Команда	Отображаемые сведения
Версия CLDC:	Версия CLDC, установленная в телефоне.
Версия MIDP:	Версия CLDC, установленная в телефоне.
Область данных:	Свободная память для данных приложений (таких как результаты игр или параметры приложений).
Область программ:	Свободная память для приложений J2ME.
Размер Heap:	Объем памяти, доступный для приложений J2ME.

Приложения SIM-карты



SIM-карта может содержать приложения для обработки исходящих вызовов, текстовых сообщений и других событий. За дополнительными сведениями следует обратиться к своему оператору сотовой связи.

Поиск функции

 > Приложения SIM

Просмотр изображений

Загрузка изображений



В ваш телефон можно загрузить изображения и анимационные ролики, а затем использовать их в качестве заставки.

Сведения о загрузке изображения или анимационного ролика с помощью сеанса WAP см. на стр. 172. Сведения о загрузке изображения или анимационного ролика с помощью текстовых сообщений см. на стр. 81.

Управление изображениями

Поиск функции

☰ > Услуги
> Просмотр изображен.

Клавиша	Результат
1	прокрутка до изображения
2 ВЫБОР (●)	просмотр изображения
3 влево или вправо	просмотр предыдущего/следующего изображения
или	
НАСТР. (●)	просмотр сведений об изображении
или	
☰	открытие Просмотр изображен. и выполнение других процедур, перечисленных ниже

Просмотр изображен. включает следующие команды.

Команда	Описание
Параметры	Просмотр сведений об изображении.
Устан. как заставку	Выбор изображения в качестве заставки.
Переименовать	Переименование изображения.
Удалить	Удаление изображения.

Сведения о настройке заставки дисплея см. на стр. 118.

Игры

Между вызовами Вы можете использовать телефон для игр. При поступлении входящего вызова, сообщения, сигнала или оповещения игра автоматически прекращается.

Игра

Поиск функции

☰ > Игры

Клавиша

Результат

1



прокрутка до нужной игры

2 ВЫБОР (●)

запуск игры

По окончании игры выполните следующие действия.

Клавиша	Результат
НОВОЕ (●) или ДА (●)	запуск нового сеанса той же игры
НАЗАД (●) или НЕТ (●)	завершение сеанса игры

Меню игр

Нажмите клавишу **⏏** для выбора в процессе игры следующих параметров.

Команда	Описание
Звуки во время игры	Включение или выключение звука в игре.
Новая игра	Запуск нового сеанса игры.
Настройка управления	Назначение игровых функций различным клавишам.
Справка	Просмотр сведений о цели игры.

Блэк-Джек

В этой классической карточной игре Вы играете против сдающего, стремясь набрать максимальное число очков, не превышающее 21.

Правила игры

- Вы начинаете игру со 100 единицами. Для каждой сдачи необходимо иметь 1-10 единиц.
- Для начала новой сдачи нажмите **СДАТЬ (●)**.
- Первую карту каждой новой сдачи получает сдающий. Карты сдающего отображаются в верхней части дисплея, а ваши карты - в нижней.
- Каждая карта-фигура оценивается в 10 очков. Остальные карты оцениваются во столько очков, сколько на них изображено.
- Туз оценивается в 11 очков, если при этом результат не превысит 21 очко. При переборе туз оценивается в 1 очко. Один и тот же туз может сначала дать вклад 11 очков, а затем - 1 очко, если итоговая сумма окажется меньше или равна 21.
- Если на первой сдаче приходят туз и фигура, получается «блэк-джек» - ровно 21 очко.

- «Блэк-джек» автоматически бьет любую другую комбинацию, дающую в сумме 21 очко.
- Если Вы набрали больше 21 очка, Вы проиграли.
- Если Вы взяли пять карт без перебора, Вы выиграли.
- Если Вы набрали ту же сумму, что и сдающий, выигрывает сдающий.
- Вы можете взять еще карту, если нет перебора.
- Если у сдающего меньше 17 очков, он обязан взять еще одну карту.

Как играть

В начале игры Вам сдаются две карты. Действия в зависимости от начальной суммы очков:

Клавиша	Результат
СТОЙ (●)	просмотр набранной суммы
СЮДА (●)	запрос еще одной карты

Нажмите клавишу ● для выбора следующих параметров.

Команда	Описание
Страховка	Если первой картой, взятой сдающим, является туз, за половину ставки можно застраховаться от получения сдающим комбинации «блэк-джек» (выигрыши сдающего).
Удвоение	Удвоение начальной ставки после получения первых двух карт.
Выбрать обложку	Выбор изображения-«рубашки».

Падающие числа

Очки набираются путем нажатия клавиши, соответствующей цифре, «падающей» на дисплее.

Правила игры

- Если цифра достигает нижнего края дисплея или Вы нажимаете неверную клавишу, Вам засчитывается один промах.
- На третьем промахе игра завершается.
- В игре пять уровней. По завершении уровня игра на следующем уровне начинается автоматически.
- Если уровень завершен без промахов, Вы получаете бонус.

Как играть

После начала игры от верхнего края дисплея начинают «падать» числа. Нажмите соответствующую клавишу, чтобы убрать с дисплея число прежде, чем оно достигнет нижнего края.

Нажмите клавишу  для выбора следующих параметров.

Команда	Описание
Уровень	Выбор начального уровня.
Лучший счет	Просмотр пятерки лучших результатов.

Головоломка

Ваша задача - угадать секретный код из четырех символов. Игра заключается в том, что Вы вводите символы в четыре ячейки и предлагаете эту комбинацию в качестве ответа.

Правила игры

- Вам начисляются очки по числу попыток, потраченных на угадывание кода.

- После каждой попытки следует подсказка о том, сколько символов опознано правильно или находится в правильных позициях. Позиция подсказки *не* соответствует расположению символов.

	= правильный символ в правильной позиции
	= правильный символ в неправильной позиции

- Вы можете посмотреть список 10 последних попыток.
- Символ, введенный в пустую ячейку, можно заменить, но оставлять эту ячейку пустой нельзя.
- Когда все четыре символа кода будут угаданы, на дисплее появятся ваш счет и уровень следующей игры.
- После выигрыша Вы переходите с уровня 1 на уровень 2. После выигрыша еще двух игр Вы переходите на уровень 3.
- Если Вы выйдете из игры или отключите телефон, следующая игра начнется с уровня 1.

Как играть

В начале игры перед Вами четыре пустые ячейки. Игра ведется следующим образом:

Инструкция	Результат
Нажмите  влево или вправо	переход из одной ячейки в другую
Нажмите  вверх или вниз	вставка символа в ячейку
Нажмите УГАДАЙ ()	предлагаемый Вами ответ (когда все четыре ячейки заполнены)
Выберите  , а затем нажмите  вверх или вниз	просмотр журнала последних 10 попыток

Сквош

Отбивайте ракеткой отскакивающий мяч. При увеличении числа набранных очков площадь ракетки уменьшается, а скорость движения мяча увеличивается.

Правила игры

- Вам начисляются очки за каждое попадание ракеткой по мячу.
- При промахе игра завершается.

Как играть

Клавиша	Результат
 вверх или вниз	перемещение ракетки для удара по мячу

Видеопокер

Превратите 100 единиц в 9 999, выбирая наилучшие возможные покерные комбинации.

Правила игры

- Вы начинаете игру со 100 единицами. Для каждой сдачи необходимо иметь 1-10 единиц.
- Вы получаете пять открытых карт и можете обменять любое количество карт (от 0 до 5) на другие.
- Выигрышные комбинации и соответствующее им количество единиц перечислены в [Таблица лучших](#).
- При выходе из игры общая сумма единиц сохраняется. Следующую игру Вы начнете с количеством единиц, с которым Вы закончили предыдущую.
- Если Вы проиграли все единицы, игра завершается.

Как играть

Сделайте начальную ставку или измените ставку (1-10 единиц).

Клавиша	Результат
СДАТЬ (●)	начало новой сдачи
4 или  влево	выбор карты слева
6 или  вправо	выбор карты справа
5 или ВЕРНУТЬ (●)	сброс выбранной карты
5 или ОТМЕНА (●)	отмена сброса (отменяет предыдущее действие после сброса)
ГОТОВО (●)	удаление сброшенных карт и сдача новых

Нажмите клавишу  для выбора следующих параметров.

Команда	Описание
Изменить ставку	Изменение суммы ставки (недоступно при розыгрыше сдачи).
Выбрать обложку	Выбор изображения-«рубашки».
Таблица лучших	Просмотр списка шансов/выплат для каждой выигранной сдачи.

Радио



Вы можете использовать свой телефон с дополнительной стереогарнитурой для FM-радио Motorola Original™, подключенной к гнезду для дополнительных устройств, чтобы слушать радиостанции FM-диапазона.

Включение и выключение радио

Клавиша	Результат
Радио (●)	включение и выключение радио

Можно также использовать следующую процедуру.

Клавиша	Результат
1 	открытие меню
2 	прокрутка до команды Радио
3 Вкл. (●) или Выкл. (●)	включение и выключение радио

Примечание. Команда меню Радио и пиктограммы программной клавиши отображаются на дисплее только в том случае, если к гнезду для дополнительных принадлежностей подключена стереогарнитура для FM-радио.

Настройка на станцию

Инструкция	Результат
Нажмите клавишу 	переход к следующей частоте
или	
Нажмите и удерживайте 	прокрутка к следующей доступной радиостанции

Сохранение настройки

Инструкция	Результат
Нажмите и удерживайте цифровую клавишу (от 1-5 до 9+112)	присвоение номера ячейки принимаемой станции

Выбор станции

Клавиша	Результат
цифровая клавиша (от 1-5 до 9+112)	настройка на станцию, сохраненную в соответствующей ячейке

Отправка и прием вызовов при включенном радио

Телефон звонит или вибрирует как обычно, уведомляя о поступившем вызове, сообщении или ином событии.

Инструкция	Результат
Нажмите ИГНОР. (●)	игнорирование вызова
Нажмите ОТВЕТ (●) или Нажмите кнопку микрофона стереогарнитур для FM-радио	ответ на вызов Примечание. Микрофон стереогарнитур для FM-радио можно использовать для разговора с абонентом

Завершение вызова и возобновление прослушивания
FM-станции.

Инструкция	Результат
Нажмите  или Нажмите и удерживайте кнопку микрофона стереогарнитуры для FM-радио	завершение вызова

Прежде чем набирать номер исходящего вызова на клавиатуре телефона, выключите радио. Радио не обязательно выключать при наборе номеров экстренных служб или номеров, выбираемых из справочника или списков последних вызовов.

Совет. Чтобы набрать недавно вызывавшийся номер, нажмите  или кнопку на микрофоне стереогарнитуры FM-радио для перехода к списку исходящих вызовов. Дополнительные сведения см. на стр. 58.

Дополнительные принадлежности

Для телефона разработаны следующие дополнительные принадлежности. Они могут входить в комплект поставки, и приобретаться отдельно. Для получения дополнительных сведений обращайтесь к местному оператору сотовой связи или розничному продавцу.

Использование неоригинальных дополнительных принадлежностей может повредить телефон или другие устройства и привести к прекращению действия гарантии. Для оптимальной работы телефона используйте только дополнительные принадлежности Motorola Original.

Цветные накладки

Полная гамма разноцветных накладок, выпускающихся в упаковках по три штуки, позволит сделать ваш телефон непохожим на другие. Модные съемные накладки сделаны из жесткого пластика. Дополнительные накладки имеются у местных или региональных лицензированных дилеров.

Упаковка из трех накладок – COV8330/COV8331/COV8332

Батареи

500 мАч литиевая батарея – BLM8050 (серебро) и BLM8051 (синяя)

Время работы: до 5 дней в режиме ожидания или 3 часов разговора (в зависимости от сети и конфигурации SIM-карточки).

1000 мАч литиевая батарея – BLM8100 (серебро) и BLM8101 (синяя)

Время работы: до 10 дней в режиме ожидания или 4,5 часов разговора (в зависимости от сети и конфигурации SIM-карточки).

Зарядные устройства

Портативное устройство ускоренной подзарядки – CHA8000

Компактное, удобное и легкое карманное устройство для подзарядки. В комплект входят штепсельные вилки, соответствующие стандартам Европы и Великобритании. Обеспечивает питание и быструю зарядку телефона. Время зарядки от 2 до 4 часов в зависимости от типа и емкости батареи.

Настольное зарядное устройство – CHA8300

Позволяет быстро зарядить телефон и одну дополнительную батарею. Предназначено только для батарей типа EP+. Используется вместе с переносным зарядным устройством Motorola. Время зарядки от 2 до 4 часов в зависимости от типа и емкости батареи.

Автомобильное зарядное устройство – CLA8000

Автомобильное зарядное устройство подключается к телефону и позволяет заряжать батарею во время поездки. Во время работы телефона питание осуществляется от зарядного устройства, что позволяет сэкономить заряд батареи. Время зарядки от 90 минут до 3 часов в зависимости от типа и емкости батареи.

Портативные наборы громкоговорящей связи (телефонные гарнитур)

Позволяют вести разговор в любой ситуации: в машине, на улице или в офисе, оставляя руки свободными.

Стандартная моно-гарнитура – HSK8000

Стандартная гарнитура, включающая высококачественный наушник и микрофон с кнопкой ответа/завершения вызова для приема и завершения вызовов, а также набора последнего вызванного номера.

Гарнитура с микрофоном на кронштейне – HSK7500

Профессиональная гарнитура с микрофоном на кронштейне и усовершенствованными системами звукопередачи и шумоподавления.

Стереофоническая гарнитура для FM-радио – HFM8000

FM-радиоприемник имеет регулируемую громкость, гарнитура с высококачественными наушниками оставляет руки свободными, а микрофон с интеллектуальной клавишей позволяет отвечать на вызовы, завершать вызов и звонить по последнему набранному номеру.

Автомобильные комплекты громкоговорящей связи

Автомобильный комплект громкоговорящей связи – HFK8000

Легко устанавливаемый портативный автомобильный комплект. Интегрированные микрофон и динамик мощностью 3 Вт обеспечивают оптимальное воспроизведение звука.

Комплекты для передачи данных

Обеспечивают подключение сотового телефона к компьютеру для передачи факсов, данных (при наличии подписки на эти услуги у оператора) и коротких сообщений по сети GSM. Программное обеспечение синхронизации данных TrueSync™ упрощает управление справочником. В комплект входит специальное программное обеспечение для доступа к электронной почте и Интернету. Прилагаемый компакт-диск совместим с операционными системами Windows 98/2000/ME.

Универсальный комплект для передачи данных – PCC8000

Позволяет подключать мобильный телефон Motorola непосредственно к последовательному порту совместимого персонального компьютера. Кроме того, имеются дополнительные кабели для подключения карманных компьютеров (PDA).

USB-комплект для передачи данных – PCC8500

Позволяет подключать мобильный телефон Motorola непосредственно к USB-порту совместимого персонального компьютера

Устранение неполадок

При возникновении неполадок с телефоном начните с выяснения следующих вопросов.

Вопрос	Ответ
Заряжена ли батарея? Отображается ли на дисплее индикатор  ?	Индикатор уровня заряда батареи должен показывать по крайней мере одно деление (). Если это не так, зарядите батарею. См. стр. 29.
Является ли SIM-карта, установленная в телефоне, рабочей?	При необходимости отключите телефон и убедитесь, что установлена работоспособная SIM-карта (см. стр. 27).
Принимает ли телефон сигнал сети? Отображается ли на дисплее индикатор  ?	Индикатор мощности сигнала должен показывать по крайней мере одно деление (). Если это не так, найдите место с более высоким уровнем сигнала.
Слишком низкий уровень громкости динамика?	Во время разговора нажмите верхнюю клавишу громкости на боковой панели телефона.

Вопрос	Ответ
Правильно ли выбрана частота телефона для данного региона?	В разных регионах сети сотовой связи работают на разной частоте. В поездках может возникнуть необходимость переключать частоту сигналов телефона (1900 МГц или 900/1800 МГц). См. стр. 146.
Собеседник Вас не слышит?	Возможно, отключен микрофон телефона. Нажмите ЗВУК (🔊) , чтобы включить микрофон. Проверьте также, не закрыт ли микрофон чехлом или наклейкой.
Телефон поврежден или намок?	Падение телефона, попадание в него влаги и использование батареи или зарядного устройства, произведенных не компанией Motorola, может привести к повреждению телефона. Гарантия на телефон не распространяется на повреждения, вызванные попаданием воды или применением дополнительных принадлежностей, произведенных не компанией Моторола.
Использовалась батарея или зарядное устройство, произведенные не компанией Motorola?	

Далее описываются конкретные неполадки:

Проблема	Решение
Телефон украден. Кому следует сообщить об этом?	Сообщите о краже телефона в правоохранительные органы и своему оператору сотовой связи (компания, которая присылает Вам ежемесячные счета за пользование беспроводной связью).
Не удается вспомнить пароль.	См. стр. 151.
При нажатии клавиши питания ничего не происходит.	Вам нужно нажать и удерживать  (клавишу питания) до появления изображения на дисплее и сигнала. Это может занять несколько секунд. Если изображения нет, проверьте, установлена ли батарея и заряжена ли она. См. стр. 28.
На дисплее появилось сообщение: Вставьте SIM-карту или ТProv. SIM, хотя SIM-карта установлена в телефон.	Возможно, SIM-карта установлена неправильно. Убедитесь в правильности установки SIM-карты. См. стр. 27. Примечание. После повторной вставки SIM-карты необходимо выключить телефон, а затем снова его включить.
На дисплее появилось сообщение: SIM-карта Блокирован. Как разблокировать SIM-карту?	Обратитесь к своему оператору сотовой связи (компания, присылающей Вам ежемесячные счета за пользование беспроводной связью) для получения кода разблокирования PIN (PUK). См. стр. 152.

Проблема	Решение
На дисплее появилось сообщение: Введите код разбл. Как разблокировать телефон?	Введите заводской стандартный код разблокирования (1234) или последние четыре цифры своего номера телефона. Если это не поможет, обратитесь к своему оператору сотовой связи (компания, которая присылает Вам ежемесячные счета за пользование беспроводной связью).
При попытке доступа к одной из функций телефон требует ввести код разблокирования.	Нужное Вам приложение заблокировано. Если код разблокирования неизвестен, см. стр. 151.
Телефон не звонит.	Если на дисплее отображается индикатор  или  , звонок телефона отключен. См. стр. 106. Кроме того, даже при включенном звонке может быть выбран тип оповещения Бесшумный . См. стр. 107.
При попытке сделать вызов слышен сигнал с чередованием высокого и низкого тона.	Ваш вызов не дошел до системы беспроводной связи. Возможно, Вы слишком быстро набрали номер после включения телефона. Подождите, пока на дисплее не появится имя оператора сотовой связи, и только потом делайте вызов.

Проблема	Решение
Я не могу отправлять и принимать вызовы.	Проверьте, доступен ли сигнал сотовой сети (см. раздел «Индикатор мощности сигнала» на стр. 35). Избегайте мест с сильными радиопомехами, а также мест, где прохождению сигнала мешают такие препятствия, как мосты, многоярусные автостоянки, высокие здания и т. п. Возможно также, что включена функция блокировка вызова. Зная код разблокирования, Вы можете изменить эту настройку в меню защиты (☎ > Параметры > Защита). Проверьте также, установлена ли в телефон SIM-карта и является ли она работоспособной.
Качество связи плохое, разговоры прерываются.	Убедитесь, что антенна телефона не погнута и не повреждена. Проверьте также наличие сигнала (см. раздел «Индикатор мощности сигнала» на стр. 35). Рядом с мостами, многоярусными автостоянками и высокими зданиями прием сигнала может ухудшаться.

Проблема	Решение
Собеседника не слышно.	Во время разговора нажмите верхнюю клавишу громкости. При этом на дисплее должен появиться индикатор, показывающий увеличение уровня громкости. Проверьте также, не закрыт ли динамик телефона его чехлом.
Не удается открыть список входящих текстовых сообщений.	Прежде чем Вы сможете пользоваться текстовыми сообщениями, необходимо настроить параметры входящих сообщений. См. стр. 71.
Как просмотреть список исходящих или принятых вызовов?	Для просмотра последних входящих и исходящих вызовов выполните следующие действия. ☎ > Послед. вызовы > Принят. вызовы или Исход. вызовы

Проблема	Решение
Телефон не отправляет команды голосовой почты, пароли или другие коды.	PIN-коды и пароли отправляются телефоном в виде сигналов DTMF. Управление DTMF-сигналами телефона осуществляется выбором параметра Длинный, Краткий или Выкл. Если не удастся отправлять последовательности цифр, попробуйте изменить настройку сигналов DTMF. 1 В режиме ожидания нажмите: ☰ > Параметры > Другие настройки > Исходная настройка > DTMF 2 Нажмите  для перехода к пункту Длинный или Краткий. 3 Нажмите ВЫБОР (●) для выбора.
Изображение на дисплее слишком темное.	Используйте функцию Настр. контрастн. для изменения уровня контрастности дисплея. См. стр. 37. Можно также воспользоваться функцией Подсветка для изменения длительности подсветки дисплея. См. стр. 37.

Проблема	Решение
Батарея разряжается быстрее, чем ожидалось. Как продлить время работы от батареи?	На эксплуатационные качества батареи влияют: время зарядки, интенсивность использования различных функций, перепады температур, использование подсветки дисплея и другие факторы. Рекомендации по увеличению времени работы батареи см. на стр. 31.
Не удается записать голосовое сообщение, имя или речевую метку	Попробуйте на время записи перейти в более тихое место. Держа аппарат на расстоянии около 10 см от лица, говорите прямо в микрофон телефона обычным голосом.
При подключении к телефону кабеля передачи данных не слышно сигнала. Как определить, готов ли кабель к передаче данных?	Сигнал свидетельствует о правильности установки. Если сигнала не было слышно, проверьте, хорошо ли подключены оба конца кабеля: маленький разъем - к телефону, большой - к компьютеру. Кроме того, на компьютере данный порт может быть отключен в целях экономии питания. Попробуйте открыть приложение, использующее этот порт, например приложение факсимильной связи или сетевого удаленного доступа, для автоматического включения порта.

Проблема	Решение
Телефон издает сигнал при подключении кабеля для передачи данных, однако приложения для передачи факсов и данных не работают.	Некоторые беспроводные сети не поддерживают передачу данных и факсов. При использовании роуминга в незнакомой сети может оказаться, что эта сеть не поддерживает данную функцию. Кроме того, для передачи данных и факсов обычно требуется подписка на эти услуги. Подробнее об этом Вы можете узнать у своего оператора сотовой связи.
Почему при отправке данных по кабелю компьютер показывает скорость подключения 19200 бод?	Скорость 19200 бод (19,2 Кбит/с) является скоростью передачи данных между вашим компьютером и телефоном при стандартном подключении по протоколу CSD (Circuit Switch Data). Скорость работы соединения между телефоном и сетью отображается на дисплее телефона и может составлять 14400 или 9600 бод (14,4 или 9,6 Кбит/с). Примечание. При подключении по стандарту GPRS передача данных может происходить быстрее.

Проблема	Решение
Не удается завершить передачу данных путем закрытия приложения на компьютере. Что нужно сделать?	Попробуйте нажать на телефоне клавишу  . Попробуйте также отсоединить кабель или выключить телефон. По возможности подключение следует завершать только на компьютере. Перечисленные здесь другие варианты могут нарушить работу приложения на компьютере.
После запуска браузера на дисплее появилось сообщение: Сеть недоступна.	Возможно, Вы находитесь в необслуживаемой зоне или в зоне действия сети, не поддерживающей доступ в Интернет.
После запуска браузера на дисплее появилось сообщение: Сервер не отвечает.	Повторите попытку спустя несколько минут. Возможно, сервер временно перегружен.

Электромагнитное излучение телефона

Выбранный продукт v66i соответствует официальным нормам в отношении воздействия радиоизлучения.

Ваш мобильный телефон является передатчиком и приемником радиосигналов. При его разработке и производстве приняты все необходимые меры, чтобы не превысить допустимые уровни воздействия радиочастотного (РЧ) излучения. Эти предельные уровни указаны в соответствующих разделах действующих правил, устанавливающих значения мощности РЧ излучения, безопасные для гражданского населения. Соответствующие правила опираются на стандарты, разработанные независимыми научными организациями на основании анализа публикаций в периодических научных изданиях и обобщения результатов научных исследований. Правилами предусматривается значительный запас, призванный гарантировать безопасность любого лица независимо от его возраста и состояния здоровья.

В стандарте на уровень облучения для мобильных телефонов используется единица измерения, известная под названием «удельная мощность поглощения» или УМП (Specific Absorption Rate, SAR). В соответствии с правилами, для Вашей модели телефона предельное значение УМП составляет 2,0 Вт/кг*. Тесты на УМП выполняются с использованием стандартных условий применения при максимальном сертифицированном уровне излучаемой телефоном мощности во всех проверяемых частотных диапазонах. Поскольку предельно допустимое значение УМП определяется при максимальном сертифицированном уровне мощности, фактическая величина УМП для конкретного работающего телефона может быть существенно ниже максимального порога. Так происходит, потому что

телефон рассчитан на работу при различных уровнях мощности, автоматически регулируемых для использования минимальной мощности, необходимой для входа в сеть. Проще говоря, чем ближе Вы находитесь к базовой станции, тем ниже уровень мощности, излучаемой телефоном.

Перед тем как телефон поступает в широкую продажу, он проверяется на соответствие вышеупомянутым правилам. Место испытаний и расположение аппарата на теле пользователя (например, около уха или на поясе) выбираются в соответствии со стандартной методикой тестирования, разработанной экспертным органом по стандартизации. Максимальное значение УМП для данной модели телефона при расположении около уха составляет 1,17 Вт/кг и при расположении на теле, как описано в данном руководстве, 0,50 Вт/кг.**

(Результаты измерений при расположении телефона на теле различаются для различных моделей телефонов и зависят от применяемых дополнительных принадлежностей и законодательных требований.)

Различные модели телефонов в различных условиях применения могут иметь неодинаковые уровни УМП, но все они удовлетворяют официальным нормам по безопасности излучения.

* Предельное значение УМП для мобильных телефонов, поступающих в широкую продажу, составляет 2,0 Ватта/килограмм (Вт/кг) при усреднении на 10 грамм биологической ткани. Этот допустимый уровень содержит значительный запас по безопасности, гарантирующий дополнительную защиту пользователя и перекрывающий любые возможные отклонения при измерениях.

** Дополнительная информация по данному вопросу включает в себя протокол тестирования фирмы Моторола, процедуру оценки и диапазон погрешностей измерения для данного продукта.

Алфавитный указатель

А

автомобильный комплект
автоматический ответ
127
автоматическое
переключение в
режим работы «без
помощи рук» 128
время зарядки 129
задержка выключения
128
анимация
добавление 76–77
заставка 82, 118–119,
173, 182
сохранение 81–84,
172–174
управление 181–182

Б

батарея
время зарядки в
автомобильном
комплекте 129
зарядка 29–30
индикатор 53
индикатор уровня заряда
30, 35, 36

продление срока службы
30–32, 37, 38, 43,
53
установка 28
Батарея разряжена, сообщение
36
бесшумное оповещение,
индикатор 36
блокировка
голосовых сообщений
166
приложение 154
телефон 148–149
SIM-карта 151
блокнот 60–61
Блэк-Джек 183
браузер
анимация 172–174
звукозапись 172–174
изображение 172–174
использование 171–172
настройка браузера
174–176
приложения J2ME
176–180
сеансы WAP 174–176
сообщения браузера 84
быстрая заметка 75–76
определение 71
быстрый набор 125

изменение номера ячейки 94
использование 61
номер, определение 61
сортировка записей справочника 99

В

Введите код разбл., сообщение 149, 151

ввод текста в режиме поиска 45
веб-страницы 171–172
вибровывозов
индикатор 36, 106
настройка 107, 107–108
отключение 33, 57
видеопокер 187–188
внешнее устройство
подключение к телефону 131
синхронизация данных 96, 130

время работы в режиме ожидания
определение 38
увеличение 31

время, установка 53

Вставить номер, функция 60, 61

встречи. См. ежедневник
входящие текстовые сообщения 73
входящий вызов

отмена 57

Входящий вызов, сообщение 56

выбор языка 43

вызов

выполнение 34
голосовой набор 64
громкоговоритель 127
добавление цифр после номера телефона 59

завершение 34

запрет 68

контроль 136–141

международный код 58

набор номера 34

номер экстренного вызова 57

ожидание вызова 64

оповещение, настройка 107–108

оповещение, отключение 33, 57

оповещение, создание 109–116

ответ 34

отмена 57

отсчет времени 136–137, 140–141

параметры ответа 117

переадресация 65–67

передача 67–68

последние вызовы 58–60

предел кредита 140

- при помощи телефонной карты 95
- пропущенный вызов 60
- разговор, затем факс 60, 135–136
- список исходящих вызовов 58–60
- список принятых вызовов 58–60
- стоимость 138–139, 140, 140–141
- удержание 69
- вызов служб 125
- выполнение вызова 34

Г

- гарнитура
 - автоматический ответ 127
 - стереогарнитура для FM-радио 191
 - FM-радио, стереогарнитура 188
- гнездо для подключения дополнительных устройств 1
- гнездо для телефонной гарнитуры 1
- головоломка 185–186
- голосовая клавиша
 - запись голосового сообщения 162
 - запись речевой метки 97

- набор номера 64
- функции 1
- голосовая почта
 - использование 62–63
 - напоминания, включение и выключение 116
- голосовое сообщение
 - блокировка и разблокирование 166
 - определение 162
- голосовой набор
 - запись речевой метки 96–97
 - набор номера 64, 98
- голосовые сообщения 162–167
- громкоговоритель, включение 127
- громкость
 - динамик 33
 - звонок 33, 108
 - клавиатура 108

Д

- дата, установка 53
- динамик
 - громкость, регулировка 33
- иллюстрация 1
- дисплей
 - анимация меню 43
 - иллюстрация 35
 - контрастность 37

Алфавитный указатель - 209

- описание 35–36
- подсветка 37
- режим ожидания 35
- увеличение и уменьшение масштаба 37
- язык 43
- Добавить цифры**, функция 59
- дополнительная функция, обозначение 26
- дополнительные принадлежности 192
- дополнительные принадлежности, обозначение 27
- Е**
- ежедневник
 - добавление события 156
 - изменение события 157
 - календарь 155
 - копирование события 158
 - напоминания 156, 157, 159
 - синхронизация 160
 - удаление события 159
 - формат дня 156
 - формат недели 155
 - формат события 156
 - часы-будильник 160–162
- З**
- завершение вызова 34
- задержка, символ 96
- запрет вызова 68
- заставка 118–119
 - настройка 82, 173, 182
- защитный код
 - изменение 149–150
- звонок
 - громкость, регулировка 33
 - настройка 107–108
 - настройка громкости 108
 - отключение 33, 57
- звонок и вибровывоз
 - индикатор 36, 106
- звук
 - добавление 76–77
- звукозапись
 - выбор в качестве сигнала оповещения 83, 173
 - сохранение 81–84, 172–174
- И**
- игры 176, 182–188
- изображение
 - добавление 76–77
 - заставка 118–119, 173, 182
 - заставка, настройка 82
 - сохранение 81–84, 172–174
 - управление 181–182
- индикатор активной линии 35, 36

индикатор бесшумного оповещения 36, 106
 индикатор громкого звонка 36, 106
 индикатор меню 35, 36
 индикатор мощности сигнала 35
 индикатор ожидающего голосового сообщения 35, 36, 63
 индикатор ожидающего сообщения 35, 36
 отображение 78, 84, 85
 индикатор роуминга 35, 36
 индикатор состояния 1, 38
 индикатор типа оповещения 36, 107
 иллюстрация 35
 индикатор тихого звонка 36, 106
 индикатор GPRS 35, 36, 171
 индикатор In Use 35, 36
 индикаторы
 активная линия 35, 36
 бесшумное оповещение 36, 106
 вибровывозов 36, 106
 громкий звонок 36, 106
 звонок и вибровывозов 36, 106
 индикатор In Use 35, 36
 меню 35, 36
 мощность сигнала 35
 ожидающее голосовое сообщение 35, 36, 63
 ожидающее сообщение 35, 36, 78, 84, 85
 пропущенный вызов 60
 речевая метка 91
 роуминг 35, 36
 тип оповещения 35, 36, 107
 тихий звонок 36, 106
 уровень заряда батареи 30, 35, 36
 GPRS 35, 36, 171
 интеллектуальная клавиша
 иллюстрация 1
 настройка 117
 определение 39
 функции 39
 интеллектуальный ввод текста 49–52
 информационные службы 85–86
 использование телефона в режиме «без помощи рук»
 автоматическая переадресация 128
 автоматический ответ 127
 время зарядки 129

задержка выключения
 128
 определение 127
 использования телефона в
 режиме «без помощи
 рук»
 громкоговоритель,
 включение 127
 исходящее 78
 исходящие вызовы, список
 58–60

К

календарь. См. ежедневник
 калькулятор 167–170
 клавиатура
 настройка громкости 108
 ответ на вызов 117
 клавиша
 вызова 1, 34, 58
 голосовая 1, 97, 162
 завершение вызова 1,
 34, 40
 интеллектуальная 1
 интеллектуальная
 клавиша 39, 117
 левая программная
 клавиша 1, 35, 40,
 117
 меню 1, 26, 36, 40
 питания 1, 32
 правая программная
 клавиша 1, 35, 40,
 117

регулировка громкости 1,
 33, 40
 4 направления
 перемещения 39
 4-позиционная клавиша
 перемещения 1,
 40
 клавиша вызова 1, 34, 58
 клавиша завершения
 вызова 34, 40
 функции 1
 клавиши регулировки
 громкости 1, 33, 40
 код звонка
 включение и выключение
 108
 определение 94, 108
 отображение в записи
 справочника 92
 установка для записи
 справочника 94
 код разблокирования 151
 ввод 33, 148, 149
 изменение 149–150
 устранение 151
 код PIN2
 ввод 124
 изменение 150
 разблокирование 153
 код PUK 152
 код PUK2 153
 коды
 забыли код 151
 изменение 149–150

- стандартные 33, 149
- компьютер
 - подключение к телефону 131
 - синхронизация данных 96, 130
- конвертер валют 169–170
- контрастность дисплея 37
- конференц-связь 69–70
- курсор 42

Л

- левая программная клавиша
 - настройка 117
 - функции 1, 35, 40

М

- международный код 58
- меню
 - анимация 43
 - ввод текста 41–42, 44–52
 - выбор языка 43
 - изменение порядка команд 106
 - использование функций 26, 41–42
 - настройка 106
 - перемещение 26, 39, 40
 - списки 41
 - способ прокрутки 43
- Меню быст. заметок** 75

- Меню голос. сообщ.** 163, 164, 165
- Меню ежедневника** 155, 156
- Меню калькулятора** 168
- Меню меток** 123
- Меню набора** 61, 135
- Меню обмена SMS** 88–89
- Меню посл. вызовов** 59–60
- Меню сигналов** 114, 115
- Меню справочника** 91
- Меню текст. сообщ.** 80–81
- Меню WAP** 172
- меню, клавиша 1, 26, 36, 40

- метки
 - изменение 122–123
 - использование 122
 - создание 120–121
 - стандартные 119
- мигающий курсор 42
- микрофон 1
- мои мелодии 109–116
- мой номер телефона 52, 55
- Моторола, обслуживание клиентов 19

Н

- набор в одно касание
 - использование 62
 - настройка параметров 105
 - определение 62
- набор номера

Алфавитный указатель - 213

- голосовой набор 64
- номер телефона 34
- номера быстрого набора 125
- номера служб 125
- фиксированные номера 124–125
- напоминания
 - включение/выключение 116
 - ежедневник 156, 157, 159
 - определение 116
 - сообщение голосовой почты 63, 89
 - текстовое сообщение 78
- настройка меню 106
- номер телефона
 - активная линия, переключение 53
 - голосовой набор 64
 - добавление цифр в конец 59
 - индикатор активной линии 36
 - международный код 58
 - объединение двух номеров 60, 61
 - повторный набор 55
 - просмотр своего номера 52, 55
 - сохранение в справочнике 92–95
- номер экстренного вызова 57
- номер, просмотр вашего номера 52

О

- обмен SMS 86–90
- обменный курс, вычисление 169–170
- общий сброс 43
- общий сброс с очисткой 44
- ожидание вызова 64
- оповещение
 - настройка 83, 107–108, 173
 - определение 106
 - отключение 33, 57
 - создание 109–116
- оповещение о событии 107–108
- определение номера вызывающего абонента. См. определитель номера
- определитель номера 56, 59
- ответ на вызов 34
- откидная крышка
 - использование 32
 - ответ при открытии 117

П

падающие числа 185
пароли. См. коды
пароль запрета вызовов,
изменение 150
пауза, символ 95, 96
переадресация вызовов
65, 65–67
передача вызова 67–68
Переполн. памяти, сообщение
78, 87
переход к
противоположному
концу списка,
определение 43
питание, клавиша 1, 32
повторный набор
занятого номера 55
подсветка 37
Показать код, функция 56, 59
портативное зарядное
устройство,
использование 29
последние вызовы 58–60
правая программная
клавиша
настройка 117
функции 1, 35, 40
приложение, блокировка и
разблокирование
154
приложения J2ME 176–180
приложения SIM-карты 180

принадлежности
дополнительные 27, 127,
130, 164, 188
стандартные 26
принятые вызовы, список
58–60
программные клавиши
иллюстрация 1
настройка 117
функции 35, 40
Пропущ. вызовы, сообщение
60
пропущенный вызов,
индикатор 60
Просмотр изображен. меню 182
прямоугольный курсор 42

Р

радио 188–191
разблокирование
приложение 154
телефон 148–149
разблокирование
SIM-карты 152
разговор, затем факс 60,
135–136
регион, выбор частотного
диапазона 146–147
режим ожидания,
определение 35
речевая метка
запись 96–97
индикатор в справочнике
91

Алфавитный указатель - 215

использование 122
определение 96, 120
создание 120–121

С

сведения о кредите 138, 139
сведения о стоимости вызовов 138–139, 140–141
сеанс передачи данных
отправка 133–134
подключение к внешнему устройству 131
прием 134–135
сеансы передачи данных, контроль 141–145
сеансы WAP 174–176
сетевые параметры 146
символы, ввод 48–49
символьный режим ввода текста 48–49
синхронизация данных 96, 130
сквош 187
Скрыть код, функция 56, 59
служба коротких сообщений. См. текстовое сообщение
сообщение
анимация 76–77, 81
блокировка, текст 79–81
быстрая заметка 75–76
голосовая почта 62–63
звук 76–77
звукозапись 81
изображение 76–77, 81
имя обмена в сообщении 89, 90
информационные службы 85–86
исходящее 78
напоминания, включение и выключение 116
напоминания, получение 63, 78, 89
настройка входящих, текстовое сообщение 71–73
обмен SMS 86–90
отправка 73–75
получение, текст 78
сообщение браузера 84
сообщения браузера 84
состояние 78
текст 71
текстовое 78
удаление, текст 79–81
чтение, текст 79–81
сообщение для быстрого просмотра 85
сообщения браузера 84
способ прокрутки 43
справочник
адрес электронной почты 91
быстрый набор, использование 61

ввод речевой метки
 96–97
 емкость, проверка 104
 запись 91
 имя записи 91
 индикатор речевой метки
 91
 индикатор типа номера
 91
 код звонка 94, 108
 код звонка, включение и
 выключение
 107–108
 копирование записей
 101–103
 набор в одно касание 62
 набор номера 64, 97–98
 номер телефона 91
 номер ячейки быстрого
 набора 91, 94
 номер ячейки быстрого
 набора,
 определение 61
 объединение двух
 номеров 60, 61
 основной номер, выбор
 100
 отправка сообщения
 97–98
 редактирование записи
 98
 синхронизация записей
 96, 130
 сортировка записей 99
 сохранение записи 92–95
 удаление записи 99
 стандартный способ ввода
 текста 45–47
 стереогарнитура для
 FM-радио 188
 счетчики затрат 139
 счетчики стоимости 138

Т

таймеры 136–137,
 140–141
 таймеры разговора
 136–137, 140–141
 текст
 ввод с клавиатуры 44–52
 интеллектуальный способ
 ввода текста iTAP
 49–52
 мигающий курсор 42
 прямоугольный курсор 42
 режим ввода, изменение
 44–45
 режим поиска 45
 символьный режим
 48–49
 стандартный способ
 45–47
 таблица символов 47, 48
 цифровой режим 44
 текстовое сообщение
 анимация 76–77, 81–84
 блокировка 79–81
 быстрая заметка 75–76

- звук 76–77
- звукозапись 81–84
- изображение 76–77, 81–84
- имя обмена в сообщении 89, 90
- напоминания 78
- настройка входящих 71–73
- обмен SMS 86–90
- определение 71
- отправка 73–75
- прием 78
- состояние 78
- удаление 79–81
- чтение 79–81
- текстовое сообщение, входящее 71
- текстовый режим, изменение 44–45
- телефон
 - активная линия, переключение 53
 - блокировка 148–149
 - включение/выключение 32
 - время, установка 53
 - выбор языка 43
 - вызовы, контроль 136–141
 - голосовой набор 64
 - дата, установка 53
 - защитный код 149
 - индикатор активной линии 36
 - клавиатура, ответ на вызов 117
 - код разблокирования 33, 149, 151
 - коды 149–151
 - оповещение, настройка 107–108
 - оповещение, отключение 33, 57
 - откидная крышка 32
 - параметры 54
 - параметры ответа 117
 - параметры функций 54
 - подключение к внешнему устройству 131
 - предел кредита 140
 - принадлежности, стандартные 26
 - разблокирование 33, 148–149
 - сброс всех параметров 43
 - сведения о кредите 138, 139
 - сеансы передачи данных, контроль 141–145
 - сетевые параметры 146
 - удаление данных, введенных пользователем 44
 - частота, настройка 146–147

телефонная карта,
 использование при
 вызове 95
телефонный номер,
 просмотр
 собственного номера
 52
тип оповещения
 индикаторы 36, 106
 настройка 107, 107–109
 определение 107

У

увеличение и уменьшение
 масштаба 37
удержание вызова 69

Ф

факсимильный вызов
 отправка 133–134
 подключение к внешнему
 устройству 131
 прием 134–135
 разговор, затем факс 60,
 135–136
фиксированный набор
 124–125

Ц

цифровой режим ввода
 текста 44

Ч

частота, настройка
 телефона 146–147
часы 35
часы-будильник 160–162
4-позиционные клавиши
 перемещения 1, 39,
 40

Э

электронная почта
 адрес, сохранение 92–95
 отправка 73–75, 97–98

A-Z

DTMF-сигналы
 включение 125–126, 201
 отправка 60, 126

FM-радио, стереогарнитура
 191

PIN-код
 ввод 151
 защита SIM-карты 151
 изменение 150
 определение 151
 разблокирование 152
 сохранение в справочнике
 95

PIN-код SIM-карты
 ввод 151
 защита SIM-карты 151
 изменение 150
 определение 151

Алфавитный указатель - 219

- разблокирование 152
- SIM откл.**, сообщение 152
- SIM-карта
 - ввод PIN-кода 32
 - защита 151
 - меры предосторожности 27
 - номера телефонов служб 125
 - определение 27
 - приложения 180
 - разблокирование 32, 152
 - установка 27
 - PIN2, изменение кода 150
 - PIN-код, изменение 150
 - SIM откл.**, сообщение 152
 - SIM-карта Блокирован**,
 - сообщение 32, 152, 153
 - SIM-карта Блокирован**,
 - сообщение 32, 152, 153
 - SIM-карта, код PIN2
 - ввод 124
 - изменение 150
 - разблокирование 153
- SMS. См. текстовое сообщение
- TrueSync 96, 130
- iTAP 52
- iTAP, средство 49

6809445A52